زیرسسے رہستی مولا ما وحیدالدین خان صدر اسلامی مرکز

# 4144

منزل پرپہنچنا صرف ان لوگول کے لئے مقدر ہے جوراستہ کے کا نظول سے نیچ کر آگے بڑ صوبا ئیں

شماره ااا

فروری ۱۹۸۹

بيمالة الجالتان

اردو ، انگریزی میں سٹ ائع ہونے والا

# الرساله

اسلامی مرکز کا ترجان

فروری ۱۹۸۲

شماره ۱۱۱

#### فېرسىت

صفح ۱۳	موت	صفح ۲	قدرت كالبق
ır	ت در دانی	٣	ایک عام برانیٔ
14	اعتراف تنهيب	۲,	كامىيابى كىقىمت
14	انسان كىشخىبىت	۵	مقصديت
. [V	جانب بغير يولى	4	بنياد
19	مفادپرکتی	^	قربان
<b>Y•</b>	مغالطه	4	ما يوسى ښيں
ri.	قرآ نىطرىية	<b>j</b> •	ميح سبق
۲۲	ایک مغز	1.)	مسائل اورمواقع
44	حبرنامه امسلامي مركز	11	خداكا ذكر

#### قدرت كالتبق

ایک شخص نے اپناایک بخربہ مکھاہے کہ ایک ماہی گیرنے ایک بار مجھے بتایا کہ کیکڑھے کی لوگری پر کسی کو ڈھکن لگانے کی صرورت مہنیں ۔ اگر ان میں سے کوئی کیسکڑا ٹوکری کے کنارے سے نکلنا چا ہتا ہے تو دوسرے وہاں بہونچتے ہیں اور اسس کو بیچھے کی طرف کھینچے لیتے ہیں :

A fisherman once told me that one doesn't need a cover for a crab basket. If one of the crabs starts climbing up the side of the basket, the others will reach up and pull it back down.

Charles Allen, in The Miracle of Love.

کی کرے کی یہ فطرت یقینًا خدانے بنائی ہے۔ دومرے نفظوں میں کیکڑے کا یہ طریقۃ ایک خدائی طریقہ ہے۔ کیکڑے کی مثال سے خدااینا بوں کو بتار ہاہے کہ انھیں اپنی اجماعی زندگی کوکس طرح چلانا چاہیے۔

اجنائی زندگی میں اتحاد کی ہے حدا ہمیت ہے۔ اور اتحاد قائم کرنے کی بہترین تدہرہ ہیں۔ جوکیکڑے کی د نیب امیں خدانے قائم کردکھی ہے ۔ کسی النانی مجوعے کے افزاد کو اتنا ہا شعور ہو ناچاہیے کہ اگر ان میں سے کوئی شخص ذہنی الخراف کا شکار ہو اور اپنے مجموعے سے حب را ہو نا چاہے تو دوسرے تو گرک اسس کو پکڑ کر دوبارہ اندر کی طرف کھینے لیں۔ " توکری " کے افرا د اپنے کسی شخص کو ٹوکری کے باہر مذجانے دیں ۔ "

اسلامی تاریخ بین اس کی ایک شانداد مثال حضرت معدبن عباده الضادی کی ہے۔ دمول اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد فلا فت کے مسکد پر ان کے اندر انخراف پیدا ہوا۔ بیشتر صحابہ اس پر متفق سے کہ قبیلۂ قرایش کے کی شخص کو فلیف بنایا جلئے۔ گر سعد بن عباده کے ذہن میں یہ آیا کہ فلیفہ الضار کا کوئی شخص ہو با بھر دوفلیفہ بنائے جائیں ، ایک مہا جرین میں سے اور دوسراالفار میں الفار کی الفار میں رکاوط سے۔ مگر تاریخ بتاتی ہے کہ سعد بن عب دہ کے قبیلہ کے تمام لوگ ایسے سرداد کی داہ میں رکاوط بن کی ۔ انھوں سے سعد بن عباده کو کھینج کر دوبارہ "لوگری" میں دال نیب ۔ اور ان کو اس سے باہر جانے بہنیں دیا۔

# ایک عام برانی

حصرت ابراہیم علیہ السلام سے جو سنل جلی ، بعد کو اس کی دوشاخیں ہوگئیں ۔ ایک بن اسرائیل ، دوسرے بن اساعیل و حصرت عیسیٰ علیہ السلام تک جو پینمبر آئے وہ سب بن اسرائیل میں آئے۔ اس کے بعد آخری بینمبر محدین علالت (صلی الترطبیر ولم) کی بعثت بنی اساعیل میں ہوئی ۔ بن اسرائیل دیہود) نے آخری پیفیرکو مانے سے انکار کردیا - اس پر تبصره كرتے بوئے قرآن ميں ارتنا دمواہے كر بن اسرائيل كايہ فعل حدكى وجسے ہے - ان كواس بات كى جلن ہے كہ الترفين اساعيل كوكيول إين فضل سے نواز ا ( ام يحسدون الناسعاليما آتاهم الله من فضله، النماريه ٥) اس معلوم مواكه وه اخلاتي برائ جس كوحدكها جاتام وه اس وقت بيدام و تى ب جب كرادى ابي سوادوكسدے كى برا ئى تىلىم كرسے كے يے تيارى مو-

یہ ایک عام بات ہے کہ کی چھوٹے آ دمی کی برائ کی جائے توسنے والوں کو اس سے کوئی دل جی ہنیں ہوتی ۔ اس كے برعكس كى برات كى برائى كى جلئے تو برادى اس كى طرف متوج موجاتا ہے ۔ ايك شخص كو احول ميں كوئ برائ عاصل موجائے تواس كے خلاف مرالى بات كولوگ بلاتحقيق مان يستے ہيں اور فورًا اس كا جرجا كرنے لگتے ہيں۔ آب ایک دولت مند کی برائی بیان کریں ۔ ایک عزت یافتہ شخص کو بے عزق کرنے والی باتیں کریں ۔ ایک صاحب اقتداد كے ظلم كى داستانيں لوگوں كوسنائيں ۔ آپ ديكھيں كے كم لوگ فو يًا آپ كى بات مان رہے ہيں بہت جلد آپ كے رکرد لوگوں کی بھیر کی بھیر جمع ہوگئ ہے۔

اس ک وج یہے کہ انسان کی سب سے بڑی کم وری یہ ہے کہ وہ کسی کی بڑائ کو تسلیم بنیں کرتا۔ وہ اینے سواكسى اوركو بلندمقام پردىكيمنانبيں چاہتا۔ اس نفسيات كانيتجديہ ہے كہ جب بھی ماحول بيں كسى شخص كوكسى اغنبارے بڑائ كامت م حاصل موتاہے توتمام لوگوں كے دل بين اس كے حنسلاف كفلا يا جيب احديدا ہوجب تاہے۔ ہرایک اندرے پر چاہنے مگر آسے کواس کی بڑا ن کے معتام ہے گرائے۔ چنانی جب کو ائتفی ایس بات کہتاہے جس سے بڑے کی بڑائ مجروح ہوتی ہوتو فورًا لوگ اس کواپنے دل کی بات مجرکر مان لینے ہیں ، وہ فورا ایے آدمی کے پیچے دور پڑتے ہیں۔

يه متغله آج نوگوں كوبرالذيذ مشغله معلوم بوتاہے ، كمرينقيني طور برابليس تعين كى سنت بے جولوگ ايساكرتے بي النيس ورنا چاہيے كه ان كا و بى انجام موجو آدم كى بران كورز مانے كے نتيجہ ميں البيس كا موا۔

## کامیابی کی قیمت

ایک طالب علم کے سر ریست کالج کے پرنسپل سے ملے۔ "آب لوگوں سے جو تعلیمی نصاب بنایا ہے وہ بہت لمباہے۔ طالب علم کی عمر کا ایک بڑا حصہ صرف بڑھنے میں گزرجا تاہے " انھوں نے کہا "اس کاحل تو بہت آسان ہے " برنسپل سے جو اب دیا "وہ کیسے "

"أب مخقر رضاب بھی بناسکے ہیں۔ اصل میں مدت کا تعلق اس بات سے ہے کہ آب طالب علم کے اندر کیساعلمی معیار چاہتے ہیں۔ قدرت کوسٹ ہ بلوط (Oak) کا درخت اکانے میں سوبرس کک جاتے ہیں۔ مگر جب وہ ککرٹ کا درخت اگانا چاہتی ہے تواس کے بیے صرف چھ مہینے در کا رہوتے ہیں۔ مگر اعلیٰ تعلیم ہیں کا فی ہوسکتی ہے مگر اعلیٰ تعلیم یافتہ ہوں تو چند سال کی تعلیم بھی کا فی ہوسکتی ہے مگر اعلیٰ تعلیم یافتہ بنا ہے کہ یہ تو ہر حال زیادہ وقت دیت ایرٹ ہے گا ا

یہی اصول زندگ کے تمام معاملات کے یہے۔ جیون ترقی جیون کو کوسٹ سے مل سکتی ہے۔ بیون اگر آپ بڑی ترقی جیون کوشن ہے۔ بیکن اگر آپ بڑی ترقی چاہتے ہوں تو لاز ما آپ کو بڑی جدوجہد کرنی پڑے گی جیون کوشن سے کبھی بڑی کامیا بی حاصل نہیں ہوسکتی ۔

برولڈسٹرمن (Harold Sherman) ہے اسی بات کو ان الفاظ میں کہا ہے:

Every worthwhile accomplishment has a price tag on it: how much are you willing to pay in hard work and sacrifice, in patience, faith, and endurance to obtain it.

ہرکامیا بی کے ساتھ قیمت کا ایک پرچ لگا ہواہے۔ اب یہ آپ پرموقو ف ہے کہ آپ اس کو حاصل کرنے کے لیے منت اور قربانی، عبر، لیقین اور برداشت کی شکل میں کتنی قیمت اوا کرنے کے لیے تیار ہیں۔ بازار میں آدمی کو وہی چیز ملتی ہے جس کی اس نے قیمت اوا کی ہو۔ اسی طرح ہرتر تی اور ہرکامیا بی کبی ایک قیمت ہے اور آدمی کو وہی ترقی اور وہی کامیا بی ملے گی جس کی اس نے قیمت اوا کی ہو۔ مذاس سے زیادہ اور مذاس سے کم ۔

#### مقصديت

جاپان نے ۱۹۳۱ میں جین کے شال مشرقی حصہ (میخوریا) پر قبصنہ کر لیا۔ اور وہاں اپن پسند کی حکومت قائم کردی۔ اس کے بعد چین اور جاپان کے تعلقات خراب ہو گئے۔ یہ جولائی ۱۹۳۱ کو بیجنگ (پیکنگ) کے پاس مار کو پولو ہرج کا واقعہ پین آیا۔ اس واقعہ نے دیے ہوئے جذبات کو بھڑکا دیا۔ اور دو لؤں ملکوں کے درمیان فوجی ٹکراؤ شروع ہوگیا جو بالآخر دوسری جنگ عظیم تک جاپہو نچا۔ اس وقت سے چین اور جاپان کو درمیان نفرت اور کثیدگی پائی جاتی تھی۔ چندسال پہلے جاپان اور چین کے درمیان ایک معاہرہ ہوا۔ اس کے مطابق جاپان کو چین میں ایک اسٹیل مِل قائم کرنا تھا مگر معاہدہ کی تکمیل کے بعد چینی حکومت سے اچا نک اسٹیل مِل قائم کرنا تھا مگر معاہدہ کی تکمیل کے بعد چینی حکومت سے اچا نک اسٹیل مِل قائم کرنا تھا مگر معاہدہ کی تکمیل کے بعد چینی حکومت سے اچا ناک اس کو مشنوخ کر دیا۔

چین کے نے وزیر اعظم ڈینگ زاپنگ (Open Door) کے پالیسی اختیار کی توجا پان کے لیے دوبارہ موقع انتہا لیندی کوختم کیا اور کھے دروازہ (Open Door) کی پالیسی اختیار کی توجا پان کے لیے دوبارہ موقع مل گیا۔ چنا بنچہ آج کل جاپان سے چین میں زبر دست یورشس کرر کھی ہے۔ آپ اگر جاپان سے چین جانا چاہیں تو آپ کو ہوائی جہاز میں ابنی سیط تین ماہ بیشگی بک کرانی ہوگی۔ جاپان سے چین جانے والے ہر جہاز کی ایک سیط بھری ہوئی ہوتی ہے۔

چین بین تین تین تارت کے زبر دست امکانات ہیں۔ جاپان چا ہتا ہے کہ ان سجارتی امکانات کو مجد بور استعمال کرے۔ اس مقصد کے لیے جاپان سے یک ایخت طور بر ماضی کی تلخ یا دوں کو مجدلا دیا۔
ایک سیاح کے الفاظ بیس جاپان سے طے کر لیا کہ وہ جین کی طرف سے بیین آنے والی ہرایذا رسائی (Pinpricks) کو یک طرف ہ طور پر بر داشت کر ہے گا۔

مذکورہ سیاح سے مکھاہے کہ میرے قیام ٹوکیو رجون ۱۹۸۵) کے زمانہ ہیں ریڈیو بیجنگ نے اعلان کیا کہ جین ایک میروئے میں تقویر ول کے ذراجہ یہ دکھایا جائے گا کہ جایا بنول سے اعلان کیا کہ جین ایک میں کیا کیا جائے ہیں۔ اس میوزیم کا افتتاح ۱۹۸۷ ہیں ہوگاجب کہ مارکو پولو کے حادثہ کو ۵۰سال پورسے ہوجائیں گئے۔ جا پانیوں سے اس خبر ریہ تبصرہ کر سے کے مارکو پولو کے حادثہ کو ۵۰سال پورسے ہوجائیں گئے۔ جا پانیوں سے اس خبر ریہ تبصرہ کر سے کے یہ

#### كباكياتو المفول في خاموشي اختيار كي وجب زياده زور دياكيا توالمفول في جواب ديا:

You know, our Chinese friends have a way of twisting our tails, and appealing to our conscience.

آب جانے ہیں کہ یہ ہمارہ جینی دوستوں کا مہمیز لگانے کاطریقہ۔ وہ ہمارے صنمیر کو متوجہ کررہے ہیں۔ رائامنس آف انظیا ۱۳ جون ۱۹۸۵)

جابان کے سامنے ایک مقصد کھا۔ بین اپن تجارت کو فروغ دینا۔ اس مقصد نے جابان کے اندر کر دار بید اکیا۔ اس کے مقصد سے اس کو حکمت ، بر داشت ، اعراض کرنا اور صرف بقدر ضرورت بولنا سکھایا۔ اس کے مقصد نے اس کو بتایا کہ کس طرح وہ ماضی کو بھلا دے اور تمام حجاکہ وں اور شکایتوں کو یک طرف طور برد فن کر دسے تاکہ اس کے لیے مقصد تک بہونچنے کی راہ ہموار ہوسکے۔

بامقصدگروہ کی نفیات ہمیشہ یہ ہوتی ہے۔ خواہ اس کے سامنے سجارتی مقصد ہویا کوئی دوسلا مقصد اور جب کوئی گروہ یہ صفات کھو دے تویہ اس بات کی علامت ہوتی ہے کہ اس گروہ نے مقصدیت کھو دی ہے۔ اس کے سلمنے چوں کہ کوئی مقصد نہیں اس لیے اس کے افراد کا کوئی کردار کھی نہیں ۔

موجودہ زمانہ میں مسلمانوں کی سب سے بڑی کمزوری ان کی بے کرداری ہے۔جس میدان میں بھی بچر بہ کیجے ، آپ فور اً دیکھیں کے کہ مسلمانوں نے ابیٹ کردار کھو دیا ہے۔ ان کے اوپر کسی مطوس منصوبہ کی بنیاد نہیں رکھی جاسکتی جہاں بھی انھیں استعمال کیا جائے وہ دیوار کی کبی اینٹ ثابت ہوتے ہیں۔ وہ دیوار کی بخت اینٹ ہونے کا بٹوت نہیں دیتے۔

اس کمزوری کی اصل وجریہ ہے کہ موجودہ زمانہ کے سلمانوں نے مقصد کا شعود کھودیاہے۔ وہ ایک بید مقصد گروہ ہو کررہ گیے ہیں۔ ان کے سامت نہ دنیا کی تعمیر کا نشانہ ہے اور نہ آخرت کی تعمیر کا نشانہ یہ بین ان کی اصل کمزوری ہے۔ اگر مسلمانوں ہیں دوبارہ مقصد کا شعور زندہ کر دیا جائے تو دوبارہ وہ ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے جس طرح وہ اس سے پہلے وہ ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے جس طرح وہ اس سے پہلے ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے جس طرح وہ اس سے پہلے ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے جس طرح وہ اس سے پہلے ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے دو اس سے پہلے ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے دو اس سے پہلے ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے دو اس سے پہلے ایک باکر دارگروہ بن جائیں گے دو اس سے پہلے دو اس سے پہلے دو اس سے پہلے دو ایک باکر دارگروہ ہے ہوئے ہے۔

#### بىنساد

مکان کی تعبیر کا آغاز بنیا دسے ہوتاہے۔ ایک انجینیر کو" اسکانی اسکر میپر" بنانا ہو تب بھی وہ بنیا دہی ۔ سے اس کا آغاز کرسے گا۔ بنیا دسے آغاز کرنا دوسرے لفظوں میں اس جیتفت واقعہ کا اعتراف کرنا ہے۔ کہ آدمی کہاں کھڑا ہو اہے اور وہ کون سانقطہ ہے جہاں سے وہ اپنے سفر کا آغاز کرسکتاہے۔

اس دنیا میں ہم اکیلے نہیں ہیں۔ یہاں ایک طرف فدرت ( نیچر ) ہے جو ہم سے الگ خود ابنے قوانین پر قائم ہے۔ اس کے ساتھ بہال دو کسرے النان ہیں۔ ان میں سے ہرانان کے ساتھ ابنا مقصدہ اور ہر تنخص ابنے مقصد کو عاصل کرنا جا ہتا ہے۔ ایس حالت میں صروری ہے کہ ہم ان حقیقتوں کو جانیں اور ان کی رعایت کرتے ہوئے ایپ احقد ماصل کرنے کی کوئٹش کریں۔

زندگی کاسب بے بڑاراز حقیقت واقع کا اعتراف ہے۔ اعتراف کرنے والا آدی اس بات کا بھوت دیتاہے کہ وہ جس طرح اپنے "ہے "کو جانتاہے اسی طرح وہ اپنے " بہیں " سے بھی واقف ہے۔ وہ ایک طرف اگریہ جانتاہے کہ کیا چیز اس کے لیے قابل حصول ہے تواسی کے ساتھ وہ اس سے بھی باخر ہے کہ اپن کا چیز اس کے لیے قابل حصول نہیں۔ وہ آغاذاورا نجام کے فرق کوجا نتاہے۔ اس کو معلوم ہے کہ اپن بہلا قدم اسے کہاں سے اسٹا ناہے اور وہ کون سامقام ہے جہاں وہ آخر کاراپنے آپ کو پہونچا ناچا ہتاہے۔ اعتراف کرکے آدمی بے عزت مہیں ہوتا، وہ عزت کے سب سے بڑی بہا دری ہے۔ اعتراف کرکے آدمی بے عزت نہیں ہوتا، وہ عزت کے سب سے بڑے مقام کو پالیتا ہے۔ جوشخص اعتراف نہ کرے وہ گویا و نہ جن خیالات میں جی رہا ہے۔ اس کے برعکس جوشخص اعتراف کرے وہ اس بات کا بٹوت دیتا ہے کہ اس فی خیالات میں جی رہا ہے۔ اس کے برعکس جوشخص اعتراف کرے وہ اس بات کا بٹوت دیتا ہے کہ اس فی فرضی تخیلات کے طاسم کو توڑ دیا ہے۔ وہ حقائق کی دنیا میں سانس سے رہا ہے۔ وہ چیزوں کو ویسا ہی دیکھ دہا ہے جیسا کہ وہ فی الواقع ہیں۔

چیزوں کو ان کی اصل صورت میں دیکھنا دانش مندی کا آغازہے۔ جس آدمی کے اندریہ صلاحیت ہو وہ یا تواپنا سفر ہو وہ کا کہ اندریہ صلاحیت منہ ہو وہ یا تواپنا سفر سنروع مذکر سکے گا اور اگر سفر شروع ہوگیا تب بھی وہ درمیان ہیں اطک کررہ جائے گا۔ وہ بھی آخری منزل تک منبیں بہو بخ سکتا ۔

#### فرباني

۱۹۹۲ کا واقعہ ہے۔ مسٹرسرلین ایج کا مدار کی عمر اس وقت ۲۹ سال تھے۔ وہ کلکۃ کے میڈ بیکل کا جے اپنے اپیک بیمارعزیز کو دیکھنے کے لیے گیے۔ وہاں اس وقت ایک مریض لایا گیا۔ اس کا آبریش صنروری تھا اور اس کے لیے فوری طور برخون (Blood transfusion) کی صرورت تھی۔ یہ اس آدمی کے لیے زندگی اور موت کا مسئلہ مسٹر کا مدار کا بلڈ گروپ اے (A-Rh Positive) بنا۔ ان کو مریص پرترس آیا۔ انھوں نے رصنا کا رانہ طور پرخون کی بیش کس کردی ۔ ایک زندگی بیا لی

مٹر کا مدار کی عمر اب ۵۳سال ہو چکی ہے۔ کلکت کے مذکورہ تجربہ کے بعد انحوں نے خون دینے
کو اپنامتقل مسلک بنالیا۔ پیچلے ہم سال کے اندر وہ ایک سوبار رضا کا را نہ طور پرخون دیے ہیں۔
انھیں ریڈ کر اس سوس ائٹ نے اعلیٰ امتیار کے تمنے عطا کیے ہیں (ٹائمس آف انڈ با ۲ دسمبر ۱۹۸۵)
دنیا میں ایسے لوگ بہت ہیں جو فوری جوسٹ سے بھڑک انھیں اور لڑ کر اپناخون دے دیں۔
مگر ایسے لوگ بے عدکم یاب ہیں جو سوچے سمجے ذہن کے تحت مستقل خون دیں اور زندگی کے آحث ری

یہ دوسرے لوگ بظاہر جیوٹاکام کرنے والے لوگ نظراتے ہیں۔ گریہی لوگ ہیں جو دنیا میں بڑاکام کرتے ہیں۔ یہی وہ لوگ ہیں جو ابن الفزادی قربانیوں بڑاکام کرتے ہیں۔ یہی وہ لوگ ہیں جو ابن الفزادی قربانیوں کے ذریعیہ پوری قوم کو آگے لے جاتے ہیں۔ یہلی قسم کی قربانی اگر سیٹر ربنا تی ہے تو دوسری قتم کی قربانی قسیر سے ذریعیہ پوری قوم سیار کرتی ہے۔ یہلی قربانی اگر حال کی تعمیر ہے تو دوسری فربانی مستقبل کی تعمیر ایک بڑامکان اچانک بنیں بنتا۔ سالہا سال تک ایک ایک این ہوجاتا۔ بارش ایک و مدان کے بعد وہ مجموعہ تیار ہوتا ہے جس کومکان کہتے ہیں۔ ایک تالاب اچانک بنیں بھرجاتا۔ بارش ایک و مدان معاملات کا ہے۔ النان دندگی میں کوئی بڑا دافتہ اس وقت ظہور میں آتا ہے۔ یہی معاملہ النان معاملات کا ہے۔ النان دندگی میں کوئی بڑا دافتہ اس وقت ظہور میں آتا ہے جب کہ بہت سے لوگ اس کے لیے تیار ہوں کہ وہ اپن کھوڑی کوئی شول کوئی بڑا دافتہ اس وقت ظہور میں آتا ہے جب کہ بہت سے لوگ اس کے لیے تیار ہوں کہ وہ اپن کھوڑی کوئے شول کوئی مدت تک جمع کریں گے۔ النانی کامیا بی صابران عمل کا نیچہ ہے ذکہ وقتی آفدام کا نیچہ۔

### مايوسي منيس

ابرا بام بنکن ( ۱۸۷۵ - ۱۰ ۱۸) جدید امریکه کامعاد ہے ۔ امریکه کی سیاسی تاریخ میں اسس کو بہت نمایاں مقام حاصل ہے ۔ مگرینکن کو یہ کا میا بی اچانک نہیں ملی ۔ اس کامیا بی تک بہونچے نکے لیے اس کو ناکامی کے اُن گذت ذبیع طے کرنے پڑے ۔ لنکن کی زندگی کو ایک شخص سے چند الفاظ میں اس طرح بیان کیا ہے :

This man had failed in business in '31. He was defeated in politics in '32, he failed once again in business in '34. He had a nervous breakdown in '41. In '43 he hoped to receive his party's nomination for Congress but didn't. He ran for the Senate and lost in '55; he was defeated again in '58. A hopeless loser, some said. But Abraham Lincoln was elected President of the United States in 1860. He knew how to accept defeat—temporarily.

ایک آدمی ۱۹ ۱۱ میں تجارت میں ناکام ہوگیا۔ اس نے ۱۹ ۱ میں سیاست میں شکست کھائی۔ ۱۹ میں دوبارہ اس کو تجارت میں ناکام ہوئی۔ ۱۹ ۱ میں اس پراعصاب کا دورہ پڑا۔ ۱۹ مرامیں وہ انکشن میں کھڑا ہوا گر ہارگیا۔ ۸۵ مرا کے انکشن میں اس کو دوبارہ شکست ہوئی۔ لوگ اس کے بارہ میں کھڑا ہوا گر ہارگیا۔ ۸۵ مرا کے انکشن میں وہ شخص ہے جو ۱۹ مرامی کا میاب نہ ہوگا۔ مگر یہی وہ شخص ہے جو ۱۹ مرامی ابراها م انکن کے نام ہے امر مکی کا ۱۲ وال صدر منتقل طور پر (ستمبر ۱۹ کا رازید مقاکہ وہ جا نتا تھاکہ شکست کو کیسے تیلم کیا جائے، عارضی طور پر ندکر منتقل طور پر (ستمبر ۱۹ ۲۱)

اس دینا میں کامیا بی کاراز صرف ایک ہے۔ یہ کہ آپ نا کامی کو وقتی واقعہ سمجیں۔ نا کامی کو دوبارہ کامیا بی میں بدلنے کے بیے آپ کہی اپنا حوصلہ مذکھوئیں۔

### صحح سبق

حصرت شین بلخی اور حصرت ابراہم ادہم دونوں ہم زماند سے کہاجا تاہے کہ ایک بار شین بلخی اسے دونوں ہم زماند سے کہاجا تاہے کہ ایک بار شین بلخی اسے دوست ابراہم ادہم کے پاس آئے اور کہا کہ میں ایک نجارتی سفر برجارہ ہوں۔ سوجا کہ جانے سے پہلے آپ سے ولاقات کرنوں ۔ کبوں کہ اندازہ ہے کہ سفر میں کئی جہینے لگ جائیں گئے۔

اس الاقات کے چند دن بعد صرت ابرامیم ادیم نے دیکھا کہ شفیق بلی دوبارہ مجدمیں موجود ہیں۔
انھوں نے بوجیا کہ ہم سفر سے اتی جلدی کیسے لوٹ آئے۔ شفیق بلی نے بتا باکہ میں تجارتی سفر برروانہ ہوکر
ایک جگہ بہونیا۔ وہ ایک عزر آبا دجگہ تھی۔ میں نے وہاں بڑا و ڈالا۔ وہاں میں نے ایک چڑیا دیکھی جو اڑنے کی
طافت سے محردم بھی۔ مجھے اس کو دیکھ کر ترسس آیا۔ میں نے سوجا کہ اس ویران جگہ پر برچڑ یا اپن خوراک
کیسے پاتی ہوگ۔ میں اس سوچ میں بھا کہ اسے میں ایک اور جڑیا آئی۔ اس نے این جو بنی میں کوئی جبر دبا
رکھی تھی۔ وہ معذور جڑیا کے پاسس اتری تواس کے جو بنی کی جیزاس کے سامنے گرگئ۔ معذور جڑیا نے اس
کواٹھا کر کھالیا۔ اس کے بعد رائے والی طاقت ورج طیا اور گئی۔

ید منظرد کھے کہ میں نے کہا سے ان اللہ۔ خداجب ایک چرطیا کا درق اکس طرح اس کے پاس بہو نجا

مکت ہے تو مجے کو رزق کے بیے شہر در شہر کھرنے کی کباضر ورت ہے۔ چنا نچہ میں نے آگے جانے کا ادا دہ

لاک کر دیا اور وہیں سے واپس چلا آیا۔ یہ سن کر حضرت ابر آہیم اوہم نے کہا کہ شفیق ، تم نے اپا ، بج

پرندے کی طرح بنا کیوں لیند کیا۔ ہم نے یہ کیوں نہیں جا ہا کہ تمہاری مثال اس پرندے کی سی ہوجو اپنے

قوت باز وسے خود بھی کھا تاہے اور اپنے دوسرے ہم جنوں کو بھی کھلا تاہے۔ شفیق بنی نے یہ سنا

قوار آہیم ادہم کا ہاتھ چوم لیا اور کہا کہ ابواسحات ، تم نے میری آنکھ کا پردہ ہے دہا دیا۔ وہی بات

صرحے ہے جوتم نے کہی ۔

ایک ہی واقعہ ہے ، اس سے ایک شخص نے ہے ہمتی کا مبق لیا اور دوسرے شخص نے ہمت کا۔ اس طرح ہرواقعہ میں بیک وقت دو بہلو موجو د ہوتے ہیں۔ برآ دی کا ابتاامتحان ہے کہ وہ کی واقعہ کو کس زاویہ نگاہ سے دیکھتے ہیں ایک چیز بری نظراً تی ہے ، دوسرے زاویہ سے دیکھتے ہیں وہی چیز ابھی بن جاتی ہے ۔ ایک زاویہ سے دیکھتے ہیں ایک چیز بری نظراً تی ہے ، دوسرے زاویہ سے دیکھتے ہیں وہی چیز ابھی بن جاتی ہوتا ہے اور دوسرے رہے سے دیکھتے ہیں ایک واقعہ میں منفی مبتق ہوتا ہے اور دوسرے رہے سے دیکھتے ہیں مبتت مبتق۔

# مسائل اورمواقع

#### انگریزی کاایک شل ہے ۔۔۔ مسائل کو بھوکا رکھو ، مواقع کو کھلاؤ :

Starve the problems, feed the opportunities.

یہ ایک بہت بامعنی بات ہے۔ بلکہ یہ کہنا صحح ہوگا کہ یہی موجودہ دنیا میں کامیا بی کاسب سے بڑا راز ہے۔ جوشخص اس گہری حکمت کو جانے اور اس کو استعمال کرے وہی اس دنیا میں کامیاب ہوتاہے جوشخص اس حکمت کونہ جانے اور اسس کو استعمال نہ کرسکے اس کے بیے ناکا می کے سوا اور کوئی جب سے نر مقدر نہیں ۔

اصل پہے کہ موجودہ دنیا میں آدمی ہمیشہ دوقعم کی چیزوں کے درمیان رہناہے۔ ایک مائل
اور دوسرے مواقع ۔ ہمیشہ ایسا ہوتا ہے کہ آدمی کچے مسائل سے گھرا ہوا ہوتا ہے۔ اسی کے ساتھ ہمیشہ
یہ ہم ہوتا ہے کہ آدمی کے قریب ماحول میں کچے قیمتی مواقع موجود ہوتے ہیں جن کو بھر بور استعمال کر کے
وہ کامیابی کمنزل تک بہونچ سکتا ہے۔ یہ صورت حال ایک فرد کے ساتھ بھی بین آتی ہے اور ایک
یوری قوم کے ساتھ بھی ۔

یہی وہ مقام ہے جہاں موجودہ دنیا لوگول کا امتحان ہے رہی ہے۔ جوشخص صرف ابنے مسائل کو دیکھے اور اس میں انجہ جائے وہ ابنے مواقع کو کھودےگا۔ اسس کے برعکس جوشخص مواقع کو دیکھے اور ان کو بجر لور استعمال کرنے وہ مسائل میں زیادہ توجہ نہ دے سکے گا۔ مسائل کو "کھالانا " مواقع کو بھوکا " رکھنے کی قیمت پر ہوگا کہ اسس مجھوکا " رکھنے کی قیمت پر ہوگا کہ اسس کے مسائل بھوکے رہ حب ایس ۔ یہ ایک حقیقت ہے کہ مواقع کو استعمال کر سنے کے بیشے مسائل کو نظر انداز کرنا پڑتا ہے۔

تجربہ بتاتا ہے کہ مسائل میں الجنائمی کسی کے لیے مفید نہیں ہوتا۔ آخری نیتجہ کے طور پر وہ صرف وقت کو صنائع کرنے کے ہم معنی ہے۔ مگر جوشخص اپنے آپ کو مواقع کے استعمال میں لگا تاہے وہ مد صرف مواقع کا منائکرہ ماصل کرتا ہے بلکہ اس کی کا میا بی بالو اسطہ طور پر اس چیز کو بھی مل کر دیت ہے جس کو مسائل کہتے ہیں ۔

### خدا کا ذکر

من قيس بن الى حازم قال كان عب الله بن رواحة واضعًا راسه في حِبْر امراته في كن فبكت امراً منه و قال ما يبكيك قالت رأيتك فبكيت قال الى ذكرت قول الله عن وجل روان منكم الاوار دها) فلا ادرى الجو منها ام لا وفي رواية وكان من يعنسًا

(تفسيرابن كثير، الجزرالثالث، صفحه ١٣٢)

قیس بن مادم تا بعی صفرت عبدالتر بن رواح صحابی کے بارہ بیں بتا تے ہیں کہ وہ اپناسراین ہوی کے گود ہیں رکھے ہوئے کے کہ وہ روبطے۔ ان کی ہوی کھی رونے کئے کہ وہ روبطے۔ ان کی ہوی کمی رونے گئیں۔ انھوں نے اپنی ہوی سے کہا کہ میں نے آپ کم کوس چیز نے رالایا۔ ہوی نے کہا کہ میں نے آپ کور وتے ہوئے دیکھا تو ہیں جی روئے لگی بصرت عبدالتّر بن رواح سے کہا کہ مجھے التّر تعالیٰ کایہ قول یا والی کایا تول یا ہوں کے دیکھا تو میں ہے گزرے گادری کی ایک تو مجھے نہیں معلوم کہیں اس سے بی جا وک گایا نہیں تو مجھے نہیں معلوم کہیں اس سے بی جا وک گایا نہیں ہے کہوں گا۔ ایک روایت کے مطابق اس وقت محزت عبدالتّر بن روایت کے مطابق اس وقت

حصزت عدالتر بن رواحد رسول الترسلى الترطيد و المحاب ميں سے بيں - ايك عليل القدر صحاب ميں سے بي - ايك عليل القدر صحابى كا يہ وہ جيز كيا ہے جس كونترليت بيں " ذكر "كہا جا تا ہے - ذكر الفاظك وردكا نام نہيں و وہ ايك معنوى طوفان كا نام ہے جو ايك بندے كے سينہ ميں اس وقت بيرا بهوتا ہے جب كہ وہ ايت رب كويا دكر ہے -

ایک شخص جو واقعة التربیقین رکھا ہو وہ جب الندکو یا دکرتا ہے تو وہ اکس کی عظمت دیل اطقاہے۔ وہ اس کے مادر کی کیفیت دیل اطقاہے۔ وہ اس کے مامنے پیتی کے نصور سے کا نینے لگتا ہے۔ اس وقت اس کے اندر کی کیفیت بے اختیاران طور برلفظوں کی صورت میں ڈھل جاتی ہے۔ یہی ذکر ہے۔ خداکا ذکر خداکو اپنے سین میں اتار سے کا نام ہے ، الیے خداکوجس کی برد اشت بہاڑ بھی نہیں کر سکتے۔ اسس طوفان خیز لمحمیں جور بالی کا مام ہے ندکہ میں اکھیں کا نام ہے ندکہ میں اکھیں کا نام ہے ندکہ میں انفاظ کو بانے کا نام ہے ندکہ کی قدم کے الفاظ کو بانے کا ۔

#### مورد

موت کیاہے ، موت معلوم دنیاسے نامعلوم دنیا کی طرف جپلانگ ہے۔ موت "ابی دنیا "سے
نکل کر" دوسرے کی دنیا "بین جانلہے کیساچ نکا دیتے والاہے یہ واقعہ یکرانان کی یہ غفلت کیسی عجیب
ہے کہ وہ ابین چاروں طرف لوگوں کو مرتے ہوئے دیکھتاہے ، بھر بھی وہ نہیں چونکآ۔ حالان کہ ہر مربے والا
زبان حال سے دوسروں کو بتار ہاہے کہ جو کچے مجھ برگزرا یہی تمہارے اور کھی گذر ہے والاہے ۔
آدمی بر وہ دن آئے والاہے جب کہ وہ کا مل ہے لبی کے سائد اسے آپ کو نعدا کے فرنتوں کے

آدمی پروہ دن آئے والاہے جب کہ وہ کا مل بے لبی کے ساتھ اپنے آپ کو تعدا کے فرنسول کے حوالہ کر دے ۔ موت کا واقعہ ہرآدمی کو اس آسے والے دن کی یا د دلا تاہے ۔

موت کا حمد سراسر کی طرفہ حملہ ہے۔ بہ طاقت اور بے طافئی کا مقابلہ ہے۔ اس میں النان کے بس میں اس کے سوا اور کو پہنیں ہوتا کہ وہ کا مل مجر نے ساتھ فریق تانی کے فیصلہ پر راصی ہوجائے۔وہ یک طرفہ طور پر شکست کو قبول کرنے ۔

موت النان زندگی کے دومرطوں کے درمیان حدّ فاصل ہے۔ موت آدمی کوموجودہ دنیاسے اگلی دنیا کی طرف نے جاتی ہے اختیار سے بے اختیار سے بے اختیار سے بے اختیار سے بے اختیار سے کا انجام کی طرف سے دیے امنان کے بعد اسے کا انجام کی سے دورمیں داخل ہونا ہے۔

مون سے پہلے کی زندگی ہیں آدمی صداقت کو تسلیم نہیں کرتا۔ وہ معقولیت کے آگے جھکے پردائشی نہیں ہوتا ۔ موت اس لیے آئی ہے کہ اسس کو بے یار وہددگار کرکے حق کے آگے جھکے پرمجبور کر دے ۔ جس معداقت کو اس سے باعر ت طور پر قبول نہیں کیا تھا اس کو وہ یے عربت ہو کر قبول کرہے ۔ جس حق کے آگے وہ اپنے ادادہ سے نہیں جھکا تھا ۔ اسس حق کے آگے مجبورانہ طور پر تھے اور اسس کی تر دید کے لیے کچری نہیں جھکا تھا ۔ اسس حق کے آگے مجبورانہ طور پر تھے اور اسس کی تر دید کے لیے کچری کے دیکھی ۔

النان آج من کی تائیدیں جند الفاظ بولنا گوارا مہنیں کرتا، جب موت آئے گی تو وہ چاہے گا کہ فکتری کے سارے الفاظ من کی موافقت میں استعال کر ڈوائے، گراس وقت کوئی نہوگا جو اسس کے الفاظ کوسے ۔ النان آج ڈھٹائ کرتاہے، موت جب اس کو کچپاڑے گی تو وہ سرا پاعجز ونیاز بن جلئے گا، گراسس وقت کوئی نہوگا جو اس کے عجز ونیا زکی قدر دانی کرے ۔

#### ت در دانی

چارس ڈارون (۱۸۰۱- ۱۸۰۹) اپنے اسکول کے زمانہ میں اچھا طالب علم نہ تھا۔اس کے والد نے ایک باراس کو ڈانٹے ہوئے کہا تھا کہ " تم بس شکار کھیلئے رہتے ہواور کتوں کے ذریعہ چوہا کرٹے نے سوااور کچے بنیں کرتے ہو " اسکول کی تعلیم کے بعد اس کے والد نے اس کو ڈاکٹری کے کورس میں داخل کیا مگروہ ڈاکٹری کا کورس میں اس کے بعد اس نے یا دری بنے کا ادادہ کیا اور کھیبرج یونیورٹی میں دینیات میں داخلہ لیا۔ مگریہاں بھی وہ ناکام رہا۔

کیمبرج کے قیام کے زمانہ میں ڈارون کو تاریخ طبیعی (Natural history) کے موضوع سے دل جی بیدا ہوئی۔ یہ مصنون اگرچ اس کے ڈگری کورس کے نصاب میں شامل نہ تھا، تاہم ذاتی سنوق کے تحت وہ اس کو پڑھتار ہا۔ تاریخ طبیعی اور علم طبقات الارض سے دل جی سے ڈارون کو پروفیسر ہناو (J.S. Henslow) تک بہونجا یا۔ پروفیسر ہناو نہایت علم دوست اور وسیع انظرف آدی کے ۔ ان سے تعلق ہی ڈارون کے بیے پہلازینہ تھا جس نے اس کوعلم کی دنیا میں چوئی کے مصام پر بہونجا دیا۔

اس زمانه بین برطانی مکومت نے اپنے بحرید کے ایک فاص دفانی جہان کوجس کا نام بیگل (Beagle) مقاتحقیقات کی مہم پر روانہ کیا۔ یہ جہانہ بحرائکا ہل اور اٹلانگ کے ساحلی ملکوں کا پانچ سال (Beagle) مقاتحقیقات کی مہم پر روانہ کیا۔ یہ جہانہ بحرائکا ہل اور اٹلانگ کے ساحلی ملکوں کا پانچ سال (۱۸۳۱ - ۱۸۳۱) تک سروے کرتا رہا۔ پر و فیسر ہلونے اپنے ذاتی اثر ات سے کام سے کر ڈارون کو اس جہانہ بیں تاریخ طبیعی کے عالم (Naturalist) کے طور پر کو اس جہانہ بیں تاریخ طبیعی کے عالم مقرر کر دیا گیا۔ اس طرح اس کو موقع مل گیا کہ دنیا کے مختلف حصوں کاعمل مثابدہ کرسکے۔ ڈارون اس وقت بطور خود بیگل میں جگہ نہیں ماصل کر سکتا تھا۔ یہ صرف پر وفیسر مہلو سے جفوں نے نوجوان دارون کی صلاحیت کو پہچا نا اور اس کو اس تاریخی کئی میں سفر کرنے کا موقع فراہم کیا۔

اس پائخ سالہ مدت میں ڈارون سے مختلف ملکوں کو دیکھا اورسوا حل پروا قع جنگلوں اور پہارٹوں کے سفر کیے۔ کہیں بیدل اور کہیں گھوڑے پروہ میلوں تک اندرگیا اور مزاروں کی تعدادیں مختلف تسم کے بودوں اور جانوروں کامشاہدہ کیا اور ان کے تموینے جمع کیے۔ ساتھ ہی اس نے بچھروں مہا یں محفوظ مختلف جانداروں کے باقیات (Fossils) کا ذخیرہ بھی اکھٹا کیا۔

اس مفرکے مثاہدات سے اس مے بہت سے نظریات قائم کیے۔ مثانی کہ مختلف اقدام کے حب انور
ایک دوسرے سے انگ ہوئے کے با وجود بہت سے پہلو وُں سے باہم مثابہت رکھتے ہیں۔ اسی طرح یہ کہ
کوئی جاندارجی ماحول میں رہتا ہے وہ اسس ماحول کی مناسبت سے اپنے آپ کو ڈھ ال لیتا ہے، وغرہ و بنیا دی طور بریمی وہ مثا ہدات سے جو مزید مطالع کے بعد ڈارون کے نظریہ ارتقار کی صورت ہیں داعل کیے ۔

راقم الحروف ذاتی طور پر ڈارون کے نظریۂ ارتقار کوسراسروہم سمجتاہے جس کاحقیقت سے
کوئی تعلق نہیں۔ تاہم ڈارون کی زندگی میں پرسبق ہے کہ "بڑوں "کی ت دردانی کس طرح "جیوٹوں"
کوآگے بڑھاتی ہے اور ان کی صلاحیت کو نمایا ں ہونے کا موقع دیتی ہے۔ جس معاشرے میں بڑے لوگ
مومر کی بنیا دیر افراد کی قدر دانی کریں وہاں افراد ترقی کریں گے اور جہاں ایسا ہو کہ وقت کے بڑے وگے صرف اپنے عاصر باشوں اور ٹوشامد پرستوں کی قدر کرنا جائیں وہاں افراد کی صلاحیتیں مرجاکر رہ جائیں گی۔ ایسامعاشرہ کبھی اعلیٰ ترقی تک نہیں یہو نجے سکتا۔

وارون کی زندگی کا ایک اور واقد بهت بیق آموز به . وارون کے ساتھ ایک عجیب انعاق بیش آیا ۔
وارون نے ۱۸۵۲ یس طبیعی انتخاب (Natural Selection) کے متعلق اپنے خیالات قلبند کر لیے کے متعلق اپنے خیالات قلبند کر لیے کے مگر ابھی اس کے چینے کی نوبت بہیں آئی تھی ۔ جون ۱۸۵۸ مایں اس کو الفر و ولیس (Alfred Wallace)

کا ایک خط موصول ہوا ۔ اس خطیس اس نے اپنے ایک غیر مطبوعہ مقالہ کا ذکر کیا تھا ۔ اس مقالہ میں اس نے عین وہی بات تعمی تی جو ڈارون نے اپنے مقالہ میں کامدر کھی تھی ۔ وارون یہ کرسکتا تھا کہ اولیت کا کریڈٹ لیے کے لیے وہ فور اپنے مقالہ کو شائع کر دے ۔ مگر اس نے ایسا نہیں کیا ۔ اس نے یہ مضوبہ بنایا کہ وہ اپنے اور ویلیس کے خیالات کو ایک مشر کہ مقالہ کی صورت میں لندن کی سوسائٹی (Lennean Society) کے مامین بیش کرے تاکہ یہ نیا نظریہ لوگوں کے سامنے زیادہ طاقت اور اہمیت کے سامنے لایا جا سکے بینانچہ ہم جون سامنے بیش کیا گیا۔ مدم اکوار تقار کا نظریہ ایک مشر کہ مقالہ کی صورت ہیں لندن کے اہل علم کے اجتماع کے سامنے بیش کیا گیا۔ اور فور آ ہی اہمیت کا موصوع عبن گیا ۔ اجتماع کے سامنے بیش کیا گیا۔ اور فور آ ہی اہمیت کا موصوع عبن گیا ۔ اجتماع عمل ہمیش زیا دہ طاقت ور ہوتا ہے ، لبر طبکہ او نست داد ابئ ایک و ملہ کر سکی کا موصولہ کوں کور وکیں اور اجتماعی انداز میں کام کرنے کا حوصلہ کر سکیں ۔ افر اور وکیس اور اجتماعی انداز میں کام کرنے کا حوصلہ کر سکیں ۔

#### اعترات نہیں

نی دہلی کے ایک خاندان کوٹیلی گرام ملا۔ اس کامصنون برسما:

Nani expired

بعن نانی کا متقال ہوگیا۔ یہ ٹیلی گر ام پڑھ کر گھر کے سب ہوگ برلینان ہو گئے۔ پورا خاندان فوری طور پراس مقام کے بیے روانہ ہو گیا جہاں مذکورہ نانی رہتی تھیں اور جہاں سے ٹیلی گرام موصول ہوا تھا۔ یہ لوگ جب گھرائے ہوئے اور کانی بیسے خربج کرکے مذکورہ مقام پر بیم بنچ تو وہاں نانی صاحب رندہ سلامت موجو د تھیں۔

معنوم ہواکہ ٹیلی گرام کا اصل مضمون بہ سختاکہ نائی بہو نیخ گئیں Nani reached مگروہ موصول کرنے والے کلرک کی غلطی سے نانی انتقال کر گئیں (Nani expired) بن گیا۔ رٹائمس آف انڈیا ۹ دسمہ ۱۹۸۳)

ٹیلی گراف آفس کو اس افسوسناک غلطی کی طرف توجہ دلائی گئ ۔ بگراس کا جونتیجہ ہوا وہ اخبار کے الفاظ میں یہ مقا:

The P&T department has not yet accepted the charge of inefficiency, regrets only the inconvenience, if any.

The Times of India, 7.12.1985

محکہ ڈاک و تارین اپنی غفلت تیلم نہیں کی۔اس سے صرف یہ کہاکہ اگر اس کی وجہ سے کوئی رخمت ہوئی ہو تو اس کو اس کا افنوس ہے۔

اوپر کی مثال صرف محکمة تارکی مثال نہیں، یہی موجودہ زمانہ میں تمام لوگول کا حال ہے۔ "میں نے فلطی کی " صرف چار الفاظ کا ایک جملہ ہے مگر چار الفاظ کا یہ حملہ اداکر سنے والے چار النائ بی مشکل سے آج کی دنیا میں ملیں گے۔ لوگول کی ڈکشنری میں صرف به الفاظ ہیں کہ " تم فلطی پر ہو" لوگول کی ڈکشنری ان الفاظ ہیں کہ " تم فلطی کو نہیں ما نتا ،خواہ اس الفاظ سے خالی ہے کہ " میں فلطی پر ہول "۔ آج کا النان کسی قیمت پر اپنی فلطی کو نہیں ما نتا ،خواہ اس کی خاط اسے حقیقت کو ذبح کرنا برط ہے۔ خواہ ایک فلطی کو نہ مانے کی کوشش میں وہ من بیہ ہے شہار فلطیال کرتا چلا جائے۔

# النان كى شخصيت

ایک برتن میں پانے ہے۔ اس سے ایک قطرہ ٹیکا۔ یہ قطرہ اگر بدبو دارہے تواس کا مطلب یہ ہے کہ برتن کا سارا پانی بدبو دارہے۔ پانی کا قطرہ پانی کے بورے دخیرہ کا نمائندہ ہے۔ پانی کا ایک قطرہ سیا ہے ، سمجہ لیجے کہ سارا پانی ویساہی ہوگا۔ یہی معاملہ انبان کا بھی ہے۔ ہراننان گویا پانی کا ایک دخیرہ ہے اس دخیرہ سے باربار اس کی بوندیں ٹیکتی رہتی ہیں۔ ان ظاہر ہوسے والی بوندوں میں آب دیکھ سکتے ہیں کہ اندر کا النان کیسا ہوگا۔ کسی آ دمی سے آپ بات کریں اور بات چیت کے دوران اس کی زبان سے ایک کہ مائد النان کیسا ہوگا۔ کسی آ دمی سے آپ بات کریں اور معاملہ میں وہ کوئی کمزوری دکھائے ، کسی آ دمی کے کہ بات کا سفر بین آئے اور سفریں اس کی طرف سے کوئی براسلوک ظاہر ہو تو یہ اس بات کا یقین بڑوت سے کہ وہ آ دمی اچھا آ دمی نہیں۔

آدمی ایک کمل مجوعہ ہے۔ بھیے برتن کا پانی ایک ممل مجموعہ ہوتا ہے۔ کسی آدمی سے ایک کمزوری ظاہر ہوتو وہ اس کی شحصیت کا انفرادی یا استثنائی واقعہ نہ ہوگا بلکہ وہ اس کی پوری شخصیت کا اظہار ہوگا۔ وہ ایک عکس ہوگا جس میں اس کی پوری شخصیت جھلک رہی ہوگا۔ کوئی آدمی کسی معالمہ میں کمزور ثابت ہوتو سمجہ لیجے کہ وہ ہر معاملہ میں کمزور ہے۔ آدمی ایک معاملہ میں ناقابل اعتاد ثابت ہونے کہ بعد ہر معلمے میں ایسے آپ کو ناقابل اعتاد ثابت کر دیتا ہے۔ اس کلیہ میں صرف ایک استثنار ہوئے بعد ہر معلمے میں ایسے آپ کو ناقابل اعتاد ثابت کر دیتا ہے۔ اس کلیہ میں صرف ایک استثنار ہو اور وہ اس ان ان کا ہے جو اپنا تھا ہو کہ اور کیا غلط کیا۔ اس کی ذبان کس موقع پر انصاف کی بات اولی اور کس موقع پر انصاف کی بات اولی اور کس موقع پر وہ انصاف سے ہم ہے گئے۔

ایک شخص بخربہ بی غلط ثابت ہو۔ اس کے بعد اس کو اپنی غلطی کا احساس ہوا ور وہ آب سے معافی مانگے توسیج کی ناجا نتاہے۔ گرص کا حال یہ ہو کہ اس کے توسیج کی ناجا نتاہے۔ گرص کا حال یہ ہو کہ اس سے قول یا فعل کی غلطی صا در ہواس کے بعد اس کا ضمیر اسے نہ ترظیل کے ۔ اس کے اندر احتساب کی کیفیت رجا گے اور اس کی زبان معافی مانگے کے بیے نہ کھلے توالیا انسان بالکل ہے قیمت انسان ہے وہ اِس قابل نہیں کہ اُس پر کسی معاملہ میں بحروسہ کیا جاسکے ۔

#### جانے بغیر بوانا

۲۷ دسمبر ۱۹۸۵ کا واقعہ ہے۔ میں کچے سائیسوں کے ہمراہ دہای کا زو (چرطیا گھر) دیکھنے گیا۔ مختلف جانوروں کو دیکھتے ہوئے ہم اس مقام بر بہو پنے ہماں آئمی کٹہرے کے اندر سفید شیر رکھا گیا ہے۔ خوشش قسمتی ہے اس وقت شیرا ہے غاد کے باہر مہل رہا تھا اور زائرین کو موقع دے رہا تھا کہ وہ اس کو بحذبی طور برد کیھ سکیں۔

میں کٹہرے کے پاس دوسرے زارین کے ساتھ کھوا ہوا تھا کہ ایک صاحب کی پرجوش آواز کان میں آئی۔۔۔ "سفیدرشیراب دنیا میں صرف یہی ایک ہے۔ مہادا جر ریوا کے پاس دوسفید شیر سے جو الفوں نے آزادی کے بعد گورنمنط آف انڈیا کو دے دیہے۔ ان میں سے ایک مرجیکا ہے اور ایک باقی ہے جس کو ہم لوگ اس وقت دیکھ رہے ہیں "

مجھ اس وقت تک اس سللہ میں زیادہ معلومات رختیں۔ میں ان کی بات سن کر آگے بڑھ گیا مگر چذقدم چلاتھا کہ کمٹر سے باس لگا ہوا بڑا سابور ڈ نظر آیا جس پر زو کے ذمہ داروں کی طرف سے سفید شیر کے بارے میں تفصیلی معلومات درج بحقیں۔ یہ معلومات دوزبالوں ( انگریزی اور مہندی ) میں تقییں۔ میں سے اس کو پڑھا۔ اس میں بتایا گیا تھا کہ اس وقت دنیا میں کل ۹۹ سفید شیر بائے جاتے ہیں۔ ان میں سے ۲۵ سفید شیر صرف مہندت اور ڈمیں ۹۹ سفید شیروں کی موجودگی کا ذکر ہمت اور عین اس کے قریب ایک صاحب یہ اعلان کر دے سے کہ دنیا میں اس وقت صرف ایک سفید شیر بایاجا تا ہے۔ اور یہ واحد شیر دملی کے ذوکی ملکیت ہے۔

یہ ایک سادہ سی مثال ہے جویہ بنائی ہے کہ لوگ حقیقتوں سے کتنازبادہ بے خرہوتے ہیں اس کے باوجود وہ حقیقتوں کے بارہ میں کتنازیادہ بولتے ہیں۔ آج کی دنیا ہیں یہ عام مزاج بن گیاہے کہ آدمی باتوں کی تحقیق نہیں کرتا۔ اس کے باوجود وہ اس کو اپنا فطری حق سمجتا ہے کہ وہ ہرموصو ع پر ہے تکان بولے ،خواہ اس کے بارے ہیں اسے کچھ بھی واقعنیت نہ ہو۔

كهنس يهله جلنيد اظهار دائد سربهل تقيق كيجيد واقفيت كه بغير بولنا اگرجهالت به توتحيق كه بغيردائد ظام كرنا مترارت را ور دولول كيسال طور بربرائي بي . ان بي اگرفرق ب تو درج كام زكر نوعيت كا

#### مفاديرستي

ایک بطیعذہ کہ امریکہ کے سابق صدر جی کارٹرجب پروشلم گیے تو اس وقت کے اسرائی وزیراعظم مناہی ہیں بیجن ان کو دیوارگریہ کے باس سے گیے جویر وشلم میں بیجو دیوں کی مقدس ترین جگہ ہے۔ وہاں جی کارٹر نے دعاکرتے ہوئے کہا اے ضداع لوں کو اور اسرائیل کو امن تک بیجو پنے میں مدد کریہ بیجن نے کہا ، آمین "۔ اس کے بعد کارٹر نے دعاکی کہ خدایا ، مصر بوں کو اور اسرائیل کو پُر امن طور پر ایک دو مرے کے ساتھ رہنے کی توفیق دے۔ بیجن نے کہا "آمین " اس کے بعد جی کارٹر نے دعاکی کہ خدایا ، اسرائیلیوں کو بیا دے کہ وہ عربوں کو وہ تمام علاقے واپس کر دیں جن پر انھوں نے ١٩ ١ کی جنگ میں قبصنہ کیا ہے۔ یہ سن کر بیجن نے کہا " جناب صدر ، میں آپ کویا ددلانا چا ہتا ہوں کہ آپ ایک دیواد کو خطاب کر رہے ہیں ":

When former US president Carter visited Jerusalem, Israel's Prime Minister Begin took him to the Wailing Wall. "Oh God," Carter prayed, "please help the Arabs and Israelis to find peace."

"Amen," said Begin.

"And please, God, let the Egyptians and Israelis live in peaceful co-existence."

"Amen," said Begin.

"And please tell the Israelis to return to the Arabs all the territories they occupied in the 1967 War."

"I would like to remind you, Mr President," said Begin, "that you are talking to a wall."

Reader's Digest, May 1981

یہ صرف اسرائیلی وزیر اعظم کا لطیفہ نہیں ، یہی موجودہ زمان کے تمام النا اول کی تصویہ ہے۔ لوگ الفیاف کی باتیں کرتے ہیں مگر اس سے مراد صرف وہ الفیاف ہوتا ہے جس کا فائدہ ان کی اپنی ذات کو مل دہا ہو، جو الفیاف ان کی اپنی ذات کے خلاف فیصلہ دسے اس سے لوگوں کو کوئی دل جہیں نہیں۔ لوگ دماؤں پر آ مین کہتے ہیں مگر ان کی آ مین صرف اس دعا کے لیے ہوئی ہے جس کی ذرد دوسروں پر پڑر ہی ہو ، جس دعا کی زدخود ان کے اپنے اوپر پڑے اس دعا کے اوپر کوئی آ مین کہنے والا بہیں۔ لوگ حق پرسی کی باتیں کرتے ہیں مگران کی حق پرسی کا مطلب دوسروں پر اپنے حقوق نابت کرنا ہے ، جوحق اسمیں ان کی باتیں کرتے ہیں مگران کی حق پرسی کا مطلب دوسروں پر اپنے حقوق نابت کرنا ہے ، جوحق اسمیں ان کی باتیں کرتے ہیں مران کی حق پرسی کا آج کی دنیا میں کوئی خریداد مہیں ۔

#### معثالطه

کولن ولس (Colin Wilson) انگریزی زبان کارشاعر تقا۔ اس کے خیالات بہت سخت سے
اس کو بیبویں صدی کے سارے مغربی ادب کا اللان شکست خوردہ ،مفلوج اور قوطیت زدہ نظراً تاہے۔
اس کے نزدیک آج کا اللان اس ذہنی مرض میں مبتلا ہے جس کووہ (Fallacy of significance)

ینی ہے اہمیتی کا مغالط کہتا ہے۔ مگر حقیقت یہ ہے کہ اللان کا زیادہ بڑا ذہنی مرض وہ ہے جو اس کے برعکس لفنیات بیداکرتا ہے اور وہ اہمیت کا مغالط (Fallacy of insignificance) ہے۔ کچھ لوگ بعض تاریخی یا عیرتاری ابہ سمجھ لیتے ہیں۔ نیتج یہ ہوتا ہے کہ وہ نظر تاریخی یا عیرتاریخی الباب کے تحت ایسے آب کو غیرضروری طور پر اہم سمجھ لیتے ہیں۔ نیتج یہ ہوتا ہے کہ وہ نظر البین آب کو صبح طور پر سمجھ پاتے اور نہ دو سروں کے بارے میں حقیقت بیندان رائے وت ایم کرنے میں کا میاب ہوتے۔

بے ایمیتی کامفالط ایک ذمنی مرض ہے۔ تاہم اس ذہنی مرض کا نقصان آدمی کی صرف اپنی ذات کو بہو نیجا ہے۔ جو شخص اپنے آپ کو فرضی طور پر عیر اہم سمجہ لے وہ اقدام سے گھرائے گا۔ وہ کوئی بڑا کام کرنے کے لیے اپنے آپ کونا اہل سمجے گا۔ وہ اپنی فعالیت کھو دے گا اور متحرک دنیا ہیں ہے می حرکت پڑار ہے گا۔ گریہ سب ذاتی نفصان کی چیزیں ہیں۔ بے ایمیتی کے مفالط کی قیمت آدمی کو خود ادا کر نی پڑائی ہے۔ اس کے برعکس مفالط کی دوسری قیم اس سے زیادہ سنگین ہے۔ بے ایمیتی کامفالط اپن ذات کے حق میں زہر ہے۔ اور اہمیت کامفالط بورے سماج کے حق میں زہر۔

اہمیت کے مفالط میں مبتلا ہونے والا آدم اپنے آپ کو اس سے زیا دہ سمجے لیتا ہے جنا کہ فی الواقع وہ ہے۔ دہ عیروافعی طور پر اپنے کو بڑا اسمجنے لگتا ہے۔ اس کا نیتجہ یہ ہوتلہ کہ دوسرے لوگ اس کو جو درجہ دیتے ہیں وہ اس کو اس سے کم نظر آتا ہے جو اس کے اپنے نز دبک اس کا درجہ ہے۔ اس بیے دوسر سے تمام لوگ اس کو ظالم نظر آنے گئے ہیں۔ وہ اپنے سوا ہر ایک کو براسمجنے لگتہ ہیں۔ وہ بہنے سوا ہر ایک کو براسمجنے لگتہ ہیں۔ وہ ہا ہے سوا ہر ایک کو براسمجنے لگت ہیں۔ وہ ہا ہے سوا ہر ایک کو براسمجنے لگت ہے۔ وہ ہرایک کا دشمن بن جاتا ہے۔ بے اہمیتی کا مفالطہ اگر آدمی کے اندر بہت ہمتی ہیں بہت ہمتی سے تو اہمیت کا مفالطہ آدمی کو جارح بن دیتا ہے۔ اور جارحیت بلات بساج کے حق میں بہت ہمتی سے زیا دہ ہلاکت خیز ہے۔

# قراني طريقه

يا إعاال نين اسوا اطيعوالله واطيعوا الرسول واولى الاهمان من فان تنازعتم في شئ فرح ولا الله والرسول ان كنتم تومنون باالله واليوم الاخر ذالك خيرواحس تاويلا - الم ترالى الين في يزعون الهم امنوا بما انزل اليلا و ما انزل من قبلك يريدون ان العاموا ما انزل من قبلك يريدون ان العاموا الله الطاعوت وحت امروا ان يكفروا به ويريد الشيطان ان يُمنلهم من طلالاً بعيدا (النار ١٠٠١)

اے ایمان والوالٹری اطاعت کرو اور رسول کی اطاعت کرو اور این میں ہے اہل امری اطاعت کرو رہان کرو ۔ بھراگر کسی چیز کے بارہ میں بھہارے درمیان اختلاف ہو جائے تو اس کو الٹراور رسول کی طرف لوٹاؤ ، اگرتم الٹریہ اور آخرت کے دن پر ایمیان لوٹاؤ ، اگرتم الٹریہ اور آخرت کے دن پر ایمیان کے لئے ہو ۔ بہ بہتر ہے اور انجام کے نیا ظاسے اچھا ہے کیا تم نے ان نوگوں کو نہیں دیکھا جو دعوی رکھتے ہیں کہ وہ اس کتاب پر ایمان لائے ہیں جو تم ایس بھی جو تم سیلے اتاری اوپر ازی ہے اور اس پر بھی جو تم سیلے اتاری اوپر ازی ہے اور اس پر بھی جو تم سیلے اتاری اوپر ازی ہے اور اس پر بھی جو تم سیلے اتاری اوپر ازی ہے اور اس پر بھی جو تم سیلے اتاری کی ، وہ چاہتے ہیں کہ اینا مقدمہ طاعوت کے پاس کے جائیں ۔ حالال کہ اعشیں حکم دیا گیا ہے کہ وہ اس کا انکار کریں ۔ اور شیطان چا ہتا ہے کہ وہ اس کے طائل کہ بہت دور کردے ۔

قرآن کی اس آیت کا ایک خاص ہیں منظرہے جو تاریخ سے اور شابن نزول کی روایات سے معلوم ہو تاہے۔ ہم اس کو بہاں مخصرًا بیان کریں گئے ۔

یہ آیت اسلام کا کمل اقتدار قائم نہ تھا۔ اس زمانہ میں ایک طرف رسول الٹر صلی الٹر علیہ ولم کی ذات تھی دور میں اسلام کا کمل اقتدار قائم نہ تھا۔ اس زمانہ میں ایک طرف رسول الٹر صلی الٹر علیہ ولم کی ذات تھی جس کے باس لوگ این بہی جھ گڑوں کے بیصلہ کے لیے آئے تھے۔ اس کے ساتھ سابقہ روایت کے مطابق میہودی سرداروں کی گدیاں بھی اب یک قائم کھیں۔ جو لوگ چاہتے وہ اپنے جھ گڑے ان کے باس لے میاحد میں فیصلہ میں فیصلہ لیتے۔ گویا وہاں تقریبًا وہی صورت حال موجود تھی جس کا ایک فقت موجودہ مین نظر آتا ہے۔ ہندستان میں ایک طرف اسلامی اداروں کے دارالافت ارفقت موجودہ مندستان میں نظر آتا ہے۔ ہندستان میں ایک طرف اسلامی اداروں کے دارالافت ار

ہیں جن سے مسلمان اپنے قضیوں کے بیے رجوع کرتے ہیں۔ دو کسسری طرف یہاں غیر مسلم عدالتیں ہیں جوان لوگوں کے معاملات کا فیصلہ کرتی ہیں جوان کے یہاں جائیں اور ان سے اپنے مقدمہ کا فیصلہ جا ہیں۔

مورهٔ ناری مذکوره آیت پین جن واقعه کی طرف اشاره ہے اس کے سلسلہ میں تفییر کی کما بولایں مختلف قصے نقل کی ہے ہیں۔ بظاہر ایبامعلوم ہوتاہے کہ اس نوعیت کے متعدد واقعات مدینہ ہیں بیش آئے۔ اس کے بعد قرآن میں یہ آیت اڑی۔ ان میں سے ایک واقعہ کا ہم یہاں ذکر کرتے ہیں۔

قدیم مدین میں بنو قریظ اور بنو نفیر دو بہودی قبیط سے۔ بنو قریظ نسبتا کمزور قبیلہ تھا۔ اس کے مقابلہ میں بنو نفیر کو مال اور تعداد کے اعتبار سے زیادہ بڑی چیٹیت ماصل تھی۔ بنو نفیر سے اپن برتر چیٹیت سے فائدہ اسٹا کریہ اصول مقرد کر الیا کہ اگر بنو قریظہ کا ایک آدمی بنو نفیر کے ایک آدمی کو قتل کرے تو قاتل کو قتل کی جانے گا ، یا وہ دیت کے طور پر ایک سو وستی تھجور ا دا کرے گا۔ اس کے برعکس اگر بنو نفیر کا ایک آدمی بنو قریظہ کے آدمی کو قتل کرے تو قاتل کو قتل نہیں کیا جائے گا۔ اس کو عرف دیت دینا ہوگا ، اور دیت بھی وستی تھیور ہوگی ۔

رسول الترصل الترعلية ولم بجرت كرك مديدة آئة ودونول بهودى قبيلول كے كيم افراد مسلان بوگيدان نوملمول ميں يہ واقد ہواكہ بونفير سے تعلق ركھنے والے ايك مسلمان سے بوقر نظر سے تعلق ركھنے والے ايك مسلمان سے بوقر نظر سے تعلق ركھنے والے ايك مسلمان كوفتل كرديا۔ اس كے بعد دونوں طرف كے لوگوں ميں جھكرا ہوا۔ بونفير راوراكس كے طيف قبيلة اوس سے بنو قريظ سے كہا كہ ہمارے اور بہاں بيط سے طب كہ ہمارا قاتل قتل نہيں كيا جائے گا۔ اس كومرف ١٠ وسق كھجور ويت دينا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت كيا جائے گا۔ اس كومرف ١٠ وسق كجور بيف دينا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ريا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ويا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كم كو ١٠ وسق كھجور ويت ويا ہوگا۔ اس كے مطابق ہم كا وراب ہمارے دور ہم سے منواليا تھا۔ مگر اب ہمارے دور سرے النان ہم كو راب ممادى بنيا د پر فيصلہ ہوگا۔ ورق نہيں داس ہے اب ممادى بنيا د پر فيصلہ ہوگا۔

جھگڑا بڑھاتو بنو قریظہ نے کہا کہ دسول الٹرم کے پاس جلوا ور ان سے فیصلہ نے ہو۔ انھیں بقین تھاکہ دسول الٹرم جو فیصلہ کریں گئے وہ ان سے حق میں ہوگا۔ مگر بنو نفیرائس کے لیدراصی بہیں ہوئے۔ کیول کہ انھیں اندلیٹ بھاکہ دسول الٹرم کے یہاں وہ اپنام منی کے مطابق فیصلہ نہ ہے سکیں گئے۔ جنائی بنو نفیر نے کہا کہ الد

کعب بن اشرف (یہودی سے دار) کے پاس جلواور اس سے فیصلہ لو۔ اس پریہ آیت انزی ۔ سورہ نسار کی مذکورہ آیت میں ایک خاص بات دیکھنے کی یہ ہے کہ اس میں جوکچہ کہا گیاہے حرف مسلمالؤں کو مخاطب کرکے کہا گیاہے۔ اس میں یہودی عدالت کے خلاف کوئی بیان نہیں جہاں مدینہ کے یہ مسلمان اپنا فیصلہ یلنے گئے سکتے۔

اس سے معلوم ہوتاہے کہ مذکورہ قیم کے معاملہ میں اصلاح کا قرآن طریقیہ کیا ہے۔ وہ طریقیہ یہ ہے کہ ساری توجہ سالان کہ ساری توجہ مسلما لؤں کی اصلاح پر مرون کی جائے۔کیوں کہ اس خرابی کا اصل سبب مسلما نوں میں ہے مذکو تیم عدالت میں۔

کونی عدالت خودسے اقدام کرکے کسی کے معاملہ میں دخل نہیں دیتی۔ عدالت ابنا فیصلہ صرف اس وقت دیتی ہے جب کہ کوئی شخص ایپ فیصلہ لینے کے لیے اس کے یہاں جائے اور ان شہادتوں (Evidences) کی بنیا دیر فیصلہ کرتی ہے جواس کے سامنے بیش کی گئی ہوں۔

مسلان اگر غیرسلم عدالت بین اینامقدمد رہے جائیں توغیرسلم عدالت کویہ موقع ہی رہے گاک وہ مسلان اگر غیر مسلم عدالت کے خلافت ہے وہ مسلانوں کے معاملہ میں غیر مسلم عدالت کے خلافت ہے نیاد کرنا ابن غلطی کا الزام دومرے کے سرڈ الناہے۔ اور اس قسم کا غیر منصفان عمل یقنی طور پر اسلای اصول کے سے اس خارجے کے معاملہ میں اصل قصور وارمسلمان ہیں مذکہ غیر مسلم عدالت اور جب قصور وادم سلمان ہیں مذکہ غیر مسلم عدالت اور جب قصور وادم سلمان ہیں قود وسرے کے خلاف ہنگامہ کر سے کیا فائدہ ۔

ندکوره قرآ فی طریقه کی روشی میں اب اس معاملہ کو جائیے ہو حال میں شاہ با نو اور محد احد (اندود) کے مقدم میں بیریم کورٹ کے فیصلہ کے بعد بیش آیا ہے۔ قرآن کے مطابق اس معاملہ میں ملم قائدین کا اصل کام یہ بھاکہ وہ مسانوں کو ملامت کرتے کہ تم غیر مسلم عدالت میں کیوں ابنا مقدمہ ہے جاتے ہو۔ تمہارے وہاں جائے ہی کی وجے غیر مسلم عدالت کو یہ موقع ملتاہے کہ وہ تمہارے عائلی معاملات میں اپنا فیصلہ دے۔ اس کے بجائے تم کویہ کرنا چاہیے کہ تم ایت مقدمات اپنے علمار کے سامنے بیش کرد اور وہ اذروئ شریعت جوفیصلہ دیں اس کو مان لو۔ اس ملک میں کرزے سے دار الافار ہیں۔ امارت شرعیہ ہے۔ بھر تم ان کوچھوڑ کر غیر مسلم عدالت میں کیوں جائے ہو۔ مسلم قیادت نے یہ اصل کام تو مہیں کیا۔ البتہ وہ سپر ہم کورٹ اور غیر مسلم حکومت کے خلاف بڑکامہ کرنے میں معروف ہے۔ یہ طریقہ باشہ قرآن طریقہ بہیں۔ یہ لیے ڈدی ہے مذکہ قرآن کی بیروی ۔

# ايك سفر

دسمبره ۱۹۸ میں بماکو (افریقہ) میں ایک اسلامی کا نفرن ہوئی۔ اس موقع برراقم الحروف نے ہندتان کے نمائندے کی جیٹیت سے شرکت کی۔ اس سفر کارات تھا: دہلی دوم د دکار۔ بماکو، دوسرے لفظوں میں ایشیا سے پورپ اور بچر بورپ سے افریقہ کانفرنس کے بعد بماکو۔ پیرس ۔ سندن کویت ۔ دبی ۔ دہل کے راستہ سے واپسی ہوئی ۔

بہت سے لوگوں کے بیے سفر ایک تفریح ہوتا ہے۔ گرمیرے بیے سفر ایک معیدت ہے۔ بنا نجہ میں گھر سے بادل ناخواستہ ایر پورٹ کے روانہ ہوا۔ دلی ایر پورٹ پر بہو پخ کر مجھے اس قدر وحثت ہونے لگی کہ میں نے اپنے سامتی سے کہا کہ والیں جیوں مجھے سفر پر بہیں جانا ہے۔ میرے متدم کی طرح آگے بہیں بڑھ رہے ہے۔ مگرمائتی کے امراد اور دین مصلحت کے خیال سے مجھے آگے جانا پڑا۔

میرے مزاج یں فطرت بندی اتی زیا دہ ہے کہ مجے ہر شینی سفرسے وحثت ہوتی ہے۔ اگر بیدل سفر کرنا مکن ہو تو یقیناً میں بیدل سفر کردل۔ مگر ظاہرہے کہ ایشیا سے پورپ، اور پورپ سے افریقہ اور امر کید کاسفر بیدل طے نہیں کیا جاسکتا۔

میری یہ کیفیت بھی عجیب ہے۔ جن ونیوی چیزوں کو پاکر عام لوگ خوش ہوتے ہیں ان کو باکر میں ایسا غزدہ
ہوتا ہوں جیے وہ چیز بھے کا طرری ہو۔ ہم دسمبر ۱۹۸۵ کی دات کو پالم ایر پورٹ پر مسافروں کا ہجوم تھا۔ لوگ
خوش وخرم چہروں کے ساتھ تیزی سے اندر داخل ہورہ سے تھے۔ گرمیں اپنے خیالات میں گم تھا۔ میرسے ہاتھ میں
فرسٹ کلاس کا ٹکٹ تھا۔ میرسے بے روم (اٹلی) اور دکار (سینیکال) میں ہوٹل کے کرے رزرو کھے۔ بماکودافرلقہ
پہونچ کر مجے فائیواسٹار ہوٹل میں فی امرنا تھا۔ گرمیرا حال یہ تھا کہ جیسے قدم اسطان رہے ہوں۔ آخرجب میں جہانہ
کے اندر داخل ہواتو میری آنموں میں آنو بحرے ہوئے تھے۔ میرے دل کو ایک لمیکا سکون جی صاصل نرتھا ۔

الشرایت اس بندے پررحم فرطمة جس كا حالى يہ ہے كر جہاں لؤگ ہے ہيں وہاں اسے رونا آتاہے جہاں لوگ ہے ہيں وہاں اسے رونا آتاہے جہاں لوگ اپنے كو با يا ہوا سبھة ہيں وہاں اس كو ايسالگتاہے جيے اس نے ابنا سب كچه كھوديا ہے ۔ حقيقت يز ہے كه دنيوى كاميا بى پرقانع نه ہونے و الے آدمى كى اندرونى حالت اتن مختلف ہوتی ہے كہ اس كووہ لوگ سمجه بى نہيں سكة جو دنيوى كاميا بى پرقانع ہوگے ہوں ۔

#### صع كے ناست كے وقت مهاز كے اندر اير انديا كامينو كار و ديا كيا۔ اس ير تكما بواتا: Indian hospitality across five continents

(مندستان میزبان پایخ براعظول کے درمیان) مطلب یہ ہے کہ ایرانڈیا کی سروس یا نحول براعظوں کے بیسل ہوئی ہے۔اس کا مسافر دنیا کے جس بر اعظم میں بھی جائے وہ ایرانڈیا کو ایضیے بہترین میز بال کے طور پر یائے گا۔ میں ناشت فارغ ہوکر ٹائلٹ جائے کیا توجہائے عملے ایک شخص نے مکراتے ہوئے کہا:

You enjoyed your breakfast, Sir.

رجاب ، کیا آپ این ناست سم عظوظ ہوئے ) الماہرہے کہ یہ سب تجارتی ا فلاق کی باتیں ہیں۔ تاجرایی تجارت كے يے كتے خوبصورت الفاظ يا بيتا ہے ۔ دين كى وعوت كومبى قرآن ميں ايك تجارت كما كياہے ـ مردين كے داعى اب مرعوك يا موجوده دسارين خوبصورت الفاظر باسك سان كياس اين موجوده دسار موحش كسية والعاظين مذكه اسكومالوسس كرسة والعالظ -

دبی سے روم کا فاصلہ ٥٠٠٠ کيلوميٹرہے - يہ دوري آسط كھنے ميسطے ہوئى - ہم م دسمبركي جسے كو روم کے ہوائی اور ارت ۔ روم سے اکلاجہازتام کو تقاریبان بیال ایراندیا کی طرف سے ہارے سے ایک دن کے قیام کا انتظام مقاریهان میں ہوٹل (Holiday Inn) کے کرہ منر ۲۲۶ میں طہراریهان میں نے تین نمازیں پراھیں ۔ فجر، ظر،عصر۔

روم اللي كا دار السلطنت بيد دنياك انتهائى قديم شهرول مين سعب - اسكا أفا زفالبًا أتموين صدى قبل مسى مين موا - اس وقت يهال صرف چند معولى مكانات سقے راس كے بعدر دميوں كى ترقى كے ساتھ روم کی آتی ہوتی رہی ۔ یہاں تک کہ وہ ایک عظم شہر بن گیا ۔ روی اس کوابدی شر كت عقد روم كي باره مي كها ما تاب كه اس في يورب مي ايك بزارسال تك ننديد ك مقدرير مكومت كى ب:

For well over a millenium Rome controlled the destiny of all civilization known to European man, then fell into dissolution and disrepair. (15/1066)

روم کاایر بورٹ کانی براہے۔ اس کو دیکھ کرروم کے باسے میں شاندارتصور ذہن یں آتاہے۔ گریقعت میں روم اتنا شاندار نہیں ۔ جب تہریں داخل ہول تواس کی آبا دیاں دوسرے درجے شرکامنظر بین کرتی ہیں۔ حقیقت سے کدروم اب ایک زوال یافت شہرے جہاں نندگی کے ہرجزر پر تنزل کی جیاب نظر آئے۔ مشہور روی سیاست دال مارکس سسرو (Marcus Tillius Cicero) نے دوہزارسال بیہا کہا ہے کہ دور دوبر کے کاسود ا داکرنا پڑتا ہے ۔

تعلیم ، واٹرسیلائ ، امیتال ، ڈاک ، ہرچیز کا نظام غیرمعیاری ہے ۔ ہم کو نیو یارک سے دہلی کے لیے ٹیلی فون منطوں میں مل گیا تھا۔ یہاں سے ہم سے دہلی ٹیلی فون کرنا چا ہا گرکا فی کوشش کے بعد بھی سلمہ مہیں ملا۔ روم میں بجلی کے بارے میں ایک میگزین میں یہ لطیعة بڑھاکہ روم میں بجلی مذات سی ہے اور ز دلی سے ۔ وہ ایم سی ہے۔ یعی خراب کرنٹ ؛

> It is neither AC nor DC, but MC Malfunctioning Current.

اس طرح ایک اور لطیف برطعن میں آیا کر روم کے ایک شخص کے نام ۲۰ ویلی نون کا بول کا بل آگیا جب کر درخوات کے مارح و کے با وجود ابھی تک اس کے بہاں لیل نون بھی نہیں لگاتھا۔

دوم میں جرائم بھی کائی ہوتے ہیں۔ ایک فرانیسی سیاح ایک مقام پر اپنی موٹر کارروک کراترا۔ بولس فراس کوہرایت کی کہ وہ کارکے دروازے اچھی طرح بند کردے۔ اس نے ایسا ہی کیا۔ مگرجب وہ میر کرکے واپس آیا تو اس کی کارکے سات موٹ کیس چوری ہوچکے تھے۔ اس کے بعد وہ قریب کے بولس دفتر میں ربوٹ درج کرائے گیا۔ جب وہ واپس آیا تو اس کی کارہے مائے سے ا

ایک سیاح نے بتایاکہ روم میں اس کا ایک مسلم سیدا ہواتو ایک مقامی باشد سے اس سے کہا:

Don't get upset. Rome is Rome. The key word, my friends, is PAZIMENZA (patience)

پریشان مرسے دوست ، کلیدی لفظ صرف ایک ہے ، اور وہ ہے بر داشت۔

روم کی ایک فاص چیز ویشکن سی ہے۔ یین میمی پیشوا کا شہر۔ ویکی کی رقبہ کے اعتبادے ایک مربع میل سے بھی کم ہے۔ یہ دنیا کی سب سے چوفی ریامت ہے۔ کہا جاتا ہے کہ بے عد چوٹا ہوئے کہ با دجود وہ خود اٹلی سے بھی کرنے ۔ ویٹیکن اٹلی کے اندر ہوئے با وجود اٹلی سے بی زیادہ ذی انرہے ۔ وہ رومن کیھولک چرپ کا عالمی مرکزے ۔ ویٹیکن اٹلی کے اندر ہوئے با وجود مکل طور پرخود مختارے ۔ مگریہ خود مختاری اس کو اس قیمت پر ملی ہے کہ اس سے اپنے اختیارات کو عزرس یاسی دائرہ یں محدود کر لیا ۔

ویلیکن کی اپنایل فون سے اپناپوسٹ آف ہے۔ اپنا وسٹ آف ہے۔ اپنا وات ور دیڈیو ائیشن ہے۔ اپنی پولس ہے۔ اپنا بورط ہے۔ اپنا بورط ہے۔ اپنا بورط ہوتا ہے۔ بین کران کا اپنا علیٰ دہ پابیورط ہوتا ہے۔ پیزیادہ ترجری کے عہدیدار اور کا رکن مرد اور عور تیں ہیں۔ ویلیکن میں بہت ہے جریج ہیں ۔ ان میں سے تدیم ترین چریج ہوسی کا بنا ہوا ہے۔ بہاں تقریب ہرجیز با ہرے آئی ہے۔ مثلاً ، کھانا ، پائی ، بجلی الی ویز و میں دی کوئی آئم ٹیکس نہیں ہے۔

ویلیکن سی کی آزاد اورخود مختار حیثریت مولین کی حکومت کے زملے میں ۱۹۲۹ میں منظور ہوئی یہاں کی لائبری اور یہاں کے میوزیم میں بہت ہے قیمتی نوا درات موجود ہیں جن کو دیکھنے کے لے لوگ برابر آتے دہتے ہیں۔ ویٹیکن کا اپنا طاقت ورا طالوی اخبار ہے جس کا نام ہے کا دیم زبان سے نے کرمند متان کی تا مل کک کا برلیں اتنا بڑا ہے کہ وہ ہر زبان میں کتاب جیاب سکتا ہے۔ جارجیا کی قدیم زبان سے نے کرمند متان کی تا مل تک ہر زبان میں کتاب جیابی ماسکتی ہے۔

سب پہلے مینٹ بال روم میں آئے اور یہیں ان کی دفات ہوئی کہا جاتا ہے کہ مینٹ بیٹر بھی روم ان کے سے قرون وسلی میں بوب علاً بورے بورب کا مقدراعلی تھا۔ وہ کی بادشاہ کومعزول کرنے کاحق رکھا تھا۔
گربعد کو بادشاہوں نے بغادت کی یہاں تک کہ چرچ اور اسٹی طاکہ گی عمل میں آئی۔ بادشاہ سیاست کا حکماں قرار پایا اور بوب کا یہ بورب میں بوب کا میاسی اقداد با قاعدہ طور پر مدا میں ختم ہوا۔
ویٹیکن یں ایک اس مالی شعبہ بی قائم ہے۔ اس شعبہ کے ذمہ دار کا نام وہت یہ سے :

Rev. Fr. Thomas Michel Secretariats pro Non-Christians 00120 Cittadel Vaticano Roma; Italy

وٹیکین پورے معنوں میں ایک اسٹیٹ سے ، صرف یرکر اس کے پاس با قاعدہ فوج مہیں۔ اس وقت دنیا بھریں ہر، اسکوں سے اس کے سفارتی تعلقات ہیں۔ پھیلے پوپ عام طور پر وٹیسکین سے باہر بہیں لکھتے تھے گرموجو دہ پوپ بہت متحرک تم کے آدی ہیں۔ ایخوں نے کر ت سے بیرونی سفر کے ہیں اور دوسری عبر روای سرگرمیاں دکھائی ہیں۔ ایک سے ایک ہے : وٹیسکین کے دو حرایفوں ایسکلیکن چرچ اور اسلام سے تعلقات قائم کرنا۔ اگر چر ایک میصر کے انفاظ میں پوپ کو پہلے معلیلے میں کامیا ہی ہوئی اور دوسرے معامل میں اسکامیا ہی ہوئی اور دوسرے معامل میں

He initiated moves for a new relationship with Islam without success, and with the Anglican Church with success.

بندتان میں عیدائیوں کی تعداد م فی صدید ۔ گر دنیا ہم میں کیت ولک عیدائی تقریبا ایک ارب کی تعدا میں یائے جائے ہیں۔ دنیا ہم کے مائی ہیں ۔ ان کے مائی ہیں ۔ ان کے جائے ہیں۔ دنیا ہم کی مائی میں انجام باتے ہیں۔ چرچوں میں بادریوں کا تقرد ، ان کا معاوم ، ان کا تر فی معاملات ویٹیکن کی مائی میں انجام باتے ہیں۔ چرچوں میں بادریوں کا تقرد ، ان کا معاوم ، ان کا تر فی بادری ہیں اور وہ است ویٹیکن کرتاہے۔ صرف بندرتان میں گیادہ ہزار (Catholic priests) یا دری ہیں اور وہ سب کے سب کا للور پر ایک بروئی ادارہ (ویٹیکن ) کے احکام کے تقت عمل کرتے ہیں۔ پادری ہیں اور وہ سب کے سب کا للور پر ایک بروئی ادارہ (ویٹیکن ) کے احکام کے تقت عمل کرتے ہیں۔ ویٹیکن اپنی سازی دمعت کے باوجو دایک انتہائی منظم عالمی ادارہ کے طور پر کام کرتا ہے۔ اگر مسلما اول کا ایہ کوئی ادارہ ہو تو غالبًا اس کی ہر سن خیس پر دافتہ بیش آئے گا کہ دہاں جن شخص کو مقامی انجارے بنایا جائے گا دہ بہی خوصت ہیں پر مضور بنائے گا کہ قالونی یا عیر قالونی تد بیر کرکے اپنی ذیر انتظام نتاخ کو ایک الگ ادارہ بنائے اور آزاد ان طور پرخود اس کے اوپر قابض ہوجائے۔

مسلانوں کا مزاج یہ ہے کہ وہ مانتی کو قبول نہیں کرتے۔ اور بلاشبہ موجودہ زمانہ ہیں مسلانوں کی ربادی کی سب سے برطبی وجربہی ہے۔

دہل اور روم یں دقت کا فرق ساڑھے چارگھنٹہ ہے۔ دہل سے ہاراجہاز دو بجے رات کورواز ہوا مقا۔ جب وہ روم بہونچا تومقای وقت کے محاظ سے صح ساڑھے چہ بجے کا وقت مقا، جب کہ اس وقت دہلی کھڑی یں دن کے گیارہ بج رہے تھے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ دہلی کی گھڑی کے نماظ سے ہم ساڑھے چار گھنٹ پہنے روم بہو پنے گئے ۔ سے ہم رستان سے مغرب کی طرف سفر کریں تو آپ وقت کو حاصل کرتے ہیں اورا اگر ہندستان سے مغرب کی طرف سفر کریں تو آپ وقت کو حاصل کرتے ہیں اورا اگر ہندستان سے مغرب کی کھودیتے ہیں۔

۵ دسمبرکویں دکار (سینیگال) بہونیا۔ روم سے دکار کاسفرایرافرلی (Air Afrique) کے ذرید ہوا۔ یہاں تقریباً ۲۰ گفتے قیام رہا۔ ہوائی سفر کا قاعدہ ہے کہ اگر آپ کو کس مقام پرجہاز بدلے کے درید ہوا۔ یہاں تقریباً ۲۰ گفتے قیام رہا۔ ہوائی سفرم ہے تو ہوائی کینی اپنے خرچ پر آپ کو ہوٹل میں کھمرائے گئی۔ اور ہوائی اڈھ سے ہوٹل آپ کا سیا کے سواری بھی اپن طرف سے مہاکرے گی۔ اس سے لیے ہوائی اڈھ

پرمتقل ڈسک ہوتے ہیں۔ روم کے ہوانی اڈہ پریہ ڈسک بیسنجرسروس کے نام سے ہے اور دکا رہیں ایر افزائق اور ایر فرانس کے نام ہے۔ آپ بہاں اپناٹکٹ دکھاکر کاغذ بنوا پیجے ۔ اس کے بعد ہوٹل کے لوگ بطور خود آپ کا انتظام کریں گے۔ اگر وقت کانی ہو توسفر کے آغاز سے پہلے ہی بذریعیہ ٹیکس ہوٹل کارزر ویش ہوجا تاہے۔

دکار میں میراقیام ہوٹل میریڈین (Meridien) کے کرہ نمبر ۲۵۹۹ میں تھا۔ یہ ہوٹل وسیع
ہماڑی ماحول میں قائم ہے۔ ہوا نہایت خوش گوارہے۔ یہاں نماز پڑھتے ہوئے دعا نکلی: خدایا میں نے ترب
ایک ایشیا میں سجدہ کیا تھا۔ بھریس نے یورب میں تیرے ایک سجدہ کیا اور اب افریقہ میں تیرے ایک سجدہ کررہا ہوں۔
تومیری نمازدں کو قبول فرما اور مجھے بخش دے۔

دکار سندگال کی راجدهائی بے ۔ بہال کی سرکاری زبان فرانیدی ہے ۔ لوگ یا توفرانیسی ذبان بولے ہیں یا مقامی زبان رائیس کے ایک میں مقامی زبان رائیس کی اور انگریزی بولئے والے بھی بقدرصرورت ال جاتے ہیں ۔ بہال مور بطانیہ کے ایک صاحب ملے ۔ وہ وہاں ریڈ یو اور شیل وزن کے محکم میں کام کرتے ہیں ۔ وہ عربی اچھی جاسنت سے اور میری کماب (الاسلام یتحدیل) سے واقف سے ۔

دکار (Dakar) افریقہ کے چند اہم شہروں ہیں سے ایک ہے۔ سمندر کے کنارے واقع ہونے کا وجے سے اس کور قنے کی ان کے کافی مواقع ملے ہیں۔ ہم ۱۹۰۰ سے ۱۹۵۹ ایک وہ فرانس کے قبضہ میں رہا ۔ ۱۹۰۷ میں ہی بی سے اس کور تی کے کافی مواقع ملے ہیں۔ ہم ۱۹۰۰ سے داخل ہوئے سے ۔ سینیگال میں تقریبًا ۹۰ فی صدم مان ہیں ۔ وکا دکی آبادی ایک ملین کے لگ جگ ہے ۔

دکارکاہوٹل میریڈین عین سمندر کے کنارے ہے اور نہایت وسیع رقبہ میں رزور طے کے انداذیں بنایا گیاہے۔ اس کے ایک طرف سمندر کی بنایا گیاہے۔ اس کے ایک طرف مددر کا حرف سمندر کی بنایا گیاہے۔ اس کے ایک طرف دور تک بھیلے ہوئے سرببزوشا داب مناظرہیں اور دوسری طرف لہریں موجیں مارتی ہوئی دکھائی دیتی ہیں۔ گویا ایک طرف جمال خداوندی کے مناظرہیں اور دوسری طرف جلال خداوندی کے۔ مگر نوگوں کے جہرے بتاتے ہیں کہ وہ یہاں صرف تفریح کے لیے آتے ہیں۔ انفول نے یہاں خداک جمال کو دیکھا اور مذاس کے جلال کا مشاہدہ کیا۔

ڈیے نے ۱۹۱۷ء میں یہاں کا ایک جھوٹا جزیرہ خرید کر حاصل کیا تھا۔ اس وقت سے یہاں منسد بی تدخل کا آغاز ہوا۔ فرانیسیوں نے اس جزیرے پر ۱۹۷۰ میں قبصہ کرلیا۔ اس کے بعدیہاں برطانی آئے۔ بالاَقر فرانیسیوں نے اس کا بڑا حصتہ ۵۰۸ میں فتح کیا۔ ۵۰۸ میں یہاں بہلی دیلوے قائم کی گئے۔ دکا دکا صدارتی مل

دنیا کے چذفوبسورت ترین صدارتی معلوں میں سے۔ دکار کا یون ایر بورٹ (Yof Airport) امریکہ
کی مدد سے بنایا گیا ہے۔ یہاں مونگ بھیا کافی بیدا ہوتی ہے۔ دوسری جنگ بنظیم کے یہاں کی مونگ بھی تیل
تیار کرنے کے بیے فرانس جاتی بخی ۔ اب خود ملک میں اس کے کا دخانے کھل کیے ہیں۔ دوسری بہت سی صنعتیں
بھی یہاں یائی جاتی ہیں۔ بہر سوئز بند ہونے کے زمانہ میں دکار کی بندرگاہ کی تجارتی سرگرمیاں کافی بڑھ گئ
تحییں۔ دکار این قدرتی خوبصورتی کی وجہ سیاحوں کا مرکز ہے۔

دکار میں جب ہم معتدرہ وقت پر ہوٹل سے ایر پورٹ بہو پنے تو معسلوم ہواکہ کسی تکسنگی سبب (Technical Reason) سے جہاز مزید لیٹ ہوگیا ہے۔ دوبارہ ہم ایک اور ہوٹل میں سے جائے گئے جس کا نام ہوٹل ترنگا (Hotel Sofitel Teranga) متا۔

موٹل کے نام میں " ترنگا " کا لفظ دیکھ کر ہمیں ہندستانی لفظ ترنگا یا د آیا۔ جس کے معن ہیں تین دنگ والا۔ مگرمقامی زبان میں اس لفظ کا مطلب ہے تکریم۔ ہوٹل ترنگا کا مطلب ئے عزّت و تکریم والا ہوٹل۔

دوبارہ جبس دکارے ایرپورٹ پر بہونچا تو یہاں گامبیا کے ایک صاحب داحد ڈرامے ہے ملاقات ہوئی۔ ان سے پہلے بی طاقات ہو گئی ہے۔ وہ بہت خوسش ہوئے۔ انفول نے کہا کہ آج جب کہ بیں یہاں دکار کے ایر پورٹ پر تھا۔ دکار کا ایک آدمی آیا۔ وہ آپ سے ملنا چا ہتا تھا ، اس کو کس طرح معلوم ہوگیا تھا کہ آپ ان میں ایس کے ایر پورٹ پر تھا۔ دکار کا ایک آدمی آیا۔ وہ آپ سے ملنا چا ہتا تھا ، اس کو کس طرح معلوم ہوگیا تھا کہ آپ آخی یہاں سے گزرد ہے ہیں۔ اس نے آپ کی عربی کتابیں اور مجتہ الامق دقطر) میں آپ کے بارہ میں مضمون پڑھا تھا۔ یس نے جب بتایا کہ میں آپ کو جا ست ہوں اور آپ سے طاہوں تو وہ بہت حیر سے ساتھ مجمد آپ کے بارسی سوالات کرتا رہا۔ وہ دیر تک ایرپورٹ پر رہا۔ بھر مایوس ہو کرچلا گیا۔ واضح ہو کہ ہو ال جہان لیٹ ہوجانے کی وجہداس وقت میں ہوٹل ترنگا میں تھا۔ یہاں میرا قیام کم و منبر ۲۰۰ میں تھا۔

دکارکے ہوانی اڈہ پر دوامر کی مسلانوں رسیم بن غانم ،حس عجرم ) سے طاقات ہوئی دید دونوں اصلاً لبنانی ہیں۔ گران کے آبار امر کیہ میں رہنے لگئے ۔ یہ لوگ اب صرف انگریزی زبان جانتے ہیں۔ ابنی آبائی زبان عربی سے برائے نام واقف ہیں ۔

ان کو میں نے الرسالہ (انگریزی) دیا۔ وہ اس کو پڑھ کربہت خوش ہوئے۔ وہ اس کے مصناین پڑھتے جاتے ہے اور "گڈ، گڈ م کہتے جاتے ہتے۔ الرسالہ (انگریزی) کی زبان کی انفول نے فاص طور پر بہت تعربیت کی ۔ الفوں نے کہاکہ امریکہ میں اسلام کے تعارف کے بین انگریزی کتابوں کی سخت صرورت ہے۔
اس وقت انگریزی میں جو کتابیں دستیاب ہیں وہ زیا دہ تران لوگوں کی تکھی ہوئی ہیں جو اسلام کوسیاس انداز میں بیش کرتے ہیں۔ یہ انداز امریکیوں کو زیا دہ ابیل بہیں کرتا۔ ہمیں ایسی کتابوں کی صرورت ہے جس میں اسلام کو اس کے فطری اور ابدی انداز میں بیش کیا گیا ہو۔ یں نے تعارفی سط د انگریزی کا ذکر کیا۔ انفول نے اس سے بہت دل جیسی ظاہر کی۔ انشار اللہ ان کو انگریزی کا تعارفی سط بھی دیا جائے گا۔

دکار ایربورٹ برکئ غیرمسلم بورپی ملے۔ وہ بمب کوجار ہے کے ۔ ایک صاحب اٹلی کے سے۔ انفول فے تبایاکہ ان کامصنون جیالوجی ہے۔ وہ ایک بروجکٹ میں مدد کرسے کے ایک سامور بربست کو جارہے ہیں ۔ مارہے ہیں ۔

اقدام کے تدخل کی صورت بیں اداکررہے ہیں۔ اولاً مغربی قوموں نے افریقے ہیں سیاسی غلبہ حاصل کیا۔ اس کے بعد جب آزادی کا وقت آیا تو اکفوں نے افریقے ہیں سیاسی غلبہ حاصل کیا۔ اس کے بعد جب آزادی کا وقت آیا تو اکفوں نے افریقی عوام کے اختلاف سے فائدہ اسٹا کران کو چوٹے چوٹے ملکوں بیں تقیم کردیا۔ اب وہ کئی ماہرین اورسی سبلغین کے ذریعہ میہاں نفود حاصل کرنے کی کوشش کردہے ہیں۔ ہمارے قائدین اس کوظلم سے تجرکریں گے گرحقے قتہ یہ اپنی بیماندگی کی قیمت ہے جو افریقہ مسلسل ایک یا دوسری صورت میں اداکررہا ہے۔

دکارے بماکو کے بیے ایر افریق سے روائگی ہوئی۔ جہازیں ایر ہاشس نے کھاستے بیے بوجیا۔ یہ غائب افریقہ کی عیسائی خاتون متی۔ میں سے کہاکہ ویجبیٹرین "۔ وہ اچی انگریزی جانتی تھی مگرو کیبیٹرین کا نظام کی سمجریں مذکی ایر دہرایا تو اس نے چرت کے ساتھ کہا:

Oh, you are vegetarian!

(اف ،آپسبری خور میں )

ہم و دسمبری صبح کو بماکو (Bamako) بہو بینے۔ یہاں ہوٹل میں حب مول درح درح کی جیزیں بک دہی تقیس ۔ شرکار اجتماع میں سے ایک صاحب زیور کی الماری کے سامنے کھڑے ہوگئے اور اپنے بچوں کے بے زیور خرید نے سکے۔ یہ ایک افریقی عالم سے اور عربی اچھی جانے تھے ۔ ان سے میری کا نی بے تکلفی ہوگئی تھی ۔ میں سے کہا کہ ایسے بن جانے کہ آپ کو صرف آیات اللہ نظر آئیں ۔ یہ چیزیں آپ کو دکھائی مذویں جو آیات الانسان کی حیثیت رکھتی ہیں۔ انخوں نے کہا کہ یہ میں بچوں کے لیے ہے رہا ہوں ۔ میں نے کہا کہ اپنے بچوں کوہمی ویسا ہی بنا کیے جیسا آپ کو بنائیے وہ بہن کر کہنے لگے " آپ تو ابو ذرغفاری ہیں ، ہم لوگ ایسے کہاں بن سکتے ہیں "

۱ دسبره ۱۹ کی جے کوم ایرافریق کے ذریعہ بماکو بہونے ۔ بماکو مالی کی راجد صافی ہے ۔ یہ سفر وقعتہ کے لحاظ سے میرے تمام سفرول میں سب سے زیادہ طویل تھا۔ سادسمبر کا دن گزار کر رات کو میں نے عتار کی نماز بر اس کے بعد برابر سفریل رہا ۔ یہاں تک کہ ادسمبر کو فنجر کی نماز برب کو میں پڑھی ۔ جیب آنفا ق ہے کہ نومبره ۱۹ کے تیسرے ہفتے میں امر مکہ میں بھا۔ وہاں سے واپس کے جلد ہی بعد دسمبر کے پہلے ہفت ہیں یورپ سے گزرتے ہوئے افریقہ آتا ہوا۔ اس تین ہفت کے اندر میں نے اپنی نمازیں چاربر اعظموں (امریکہ الیتیار یورپ ، افریقی میں اواکیس ۔ اس طرح گویا خدا کی زمین کے بیشتر صدیں خدا کے آگے سجدہ کرنے کی توفیق نورپ ، افریقی میں اواکیس ۔ اس طرح گویا خدا کی زمین کے بیشتر صدیں خدا کے آگے سجدہ کرنے کی توفیق نورپ ، اوریقی میں مفرت کی دعا کے بعد دوسسری دعاجو دل سے نکلتی رہی وہ یہ تھی کہ خدایا ، بھٹکے ہوئے لوگوں کی ہدایت کا سامان فر ما ۔

مالی کارقبہ ۱۲۴۰۰۰۰ مربع کیلومیٹرہے۔ اس کی آبادی ، ۱۹ کی مردم نماری کے مطابق تقریباً ستر لاکھ ہے۔ بہاکو اس کی راجدھانی ہے۔ یہ ملک ۱۹ مرائے ہے کر ۱۹ ۱۹ تک فرانس کے زیر قبصد رہا۔ اب وہ آزادہے مالی بنیا دی طور پر ذری ملک ہے ۔ اس کا تقریباً نصف حصر اہے۔ یہاں کا سب ہے بڑا دریا نامجر ہے۔ وہ فی صد آبادی نرزاعت بیشہ ہے۔ یہاں کی سرکاری زبان ابھی تک فرانسیسی ہے۔ آبادی بین تقریباً ہم فی صد ملمان ہیں۔ بیبا یک تقریباً چھ وہ کی تقداد صرف میں مسلان ہوئے بہاک کوگ گیارہ ویں صدی عیسوی ہیں مسلان ہوئے بہاکو کہ آبادی تقریباً چھ لاکھر سترہ ہرزادہے۔ تعلیم دس فی صدیعے۔ ملک بین لوم پر باہوتا ہے۔ وہ ملک ہیں ہر جگ کی آبادی تقریباً چھ لاکھر سترہ ہرزادہے۔ تعلیم دس فی صدیعے۔ ملک بین لوم پر بیدا ہوتا ہے۔ وہ ملک ہیں ہر جگ فی ایم وہ بیل ایم میں میں میں میں ہوئے ہیں۔ سونا بھی ملتا جاتا ہے۔ تاہم ذریعہ آب میں کو باتے ہیں۔ سونا بھی ملتا جاتا ہے۔ تاہم ذریعہ آب میں کی ایم وہ ترزوڈ سے سفر کیا جاتا ہے۔ یہاں کی حکومت کا نظام جہوری ہے۔ ملک کا انتظار فرانس کی مدد پر دیا ہے اب کو میں میں میں کو کو میں میں میں وہ تھے ہے۔ اس کو میں کا مدد پر دیا ہے۔ میاں نی موس میں وہ تھے ہے۔ اس کو میں مددی کا نظام جہوری ہے۔ ملک کا انتظار فرانس کی مدد پر دیا ہے۔ مالی مغربی افریعت میں وہ تھے ہے۔ اس کو میں دی کا دوس میں دیا ہوں ہیں۔

بماکویں میراقیام ہوٹل (Hotel Sofitel L'Amitie) میں تھا۔ میرے کرہ کانمبر ۱۱۷ ہے۔ تھا ، میرامزاج کچراس تسم کلہے کہ « درو دیوار سے مجھے انس نہیں ہوتا۔ خواہ وہ تعمیراتی اعتبارے کتے ہی ۳۷ تانداد کیول نہوں۔ البتہ فطرت کے مناظ ہوں تو ان سے میں فوراً مانوس ہوجاتا ہوں۔ میرے کرے کے ایک طرف حب معمول درو دیواد سے مگر دوسری جانب دورتک سرسبز وشاداب مناظ پھیلے ہوئے تھے۔ یہاں کی سب سے بڑی ندی نائجرسا سے سے گزر رہی تھی اوراس کے چاروں طرف درخوں کی ہریا لی نظراً تی تھی۔ دیواد سے دیواد تک مگے ہوئے شینوں کے ذریعہ میں ہروفت ایمیں دیکھ سکتا تھا۔ یا کمرہ کے باہر بالکن میں حب کران کا ہم نین بن سکتا تھا۔ ناکرہ میں مناوقات میں صرف مخلوقات میں صرف مخلوقات میں صرف مخلوقات میں صرف مخلوقات میں کو دیکھ یاستے ہیں۔ ان کی نظراس سے آگے نہیں جاتی۔

مالی بین مختلف عرب ملکوں کے تعاون سے بڑے کام ہورہے ہیں۔ بماکو میں سعودی عرب کی امداد

سالیہ سجد بنائ گئی ہے جو بہاں کی سب سے بڑی مبعدہ ۔ ۹ دسمبر کو ہم نے جمعد کی نمازاس سبویس بڑھی۔

بر مبعد ایک بہت بڑھے ہال کی مانندہ ۔ ہال کا اندرونی حصہ ۸۰ اوینے اوینے کھمبوں پر کھڑا کیا گیاہے۔ پوری
مجد بالکل عدید انداز میں بنائی گئی ہے ۔ جمد کے خطبہ کے بیے عام طور پر الگ ممبر ہوتے ہیں جن سے مبعد کے

اگے کا ایک حصۃ گھرا ہوا ہوتا ہے ۔ یہاں ممبر کی صورت یہ ہے کہ دیوار کے اوپری حصہ میں اس کے لیے جگہ نکالی گئی ہے

یرالیا ہی ہے جیسے دیواد میں بہت بڑا طاق بنا دیا جائے جس میں آس نی ہے آدمی کھرا ہوسکے ۔ اس مطاق سیالیا ہو اسے دیواد میں بہت بڑا طاق بنا دیا جائے جس میں آس نے اور اس پر ریانگ کے انداز میں گھرا

نا دیا گیا ہے ۔

عرب ملکوں کے ذریعہ اس قیم کے بے شمار کام ساری و نیا میں ہورہے ہیں۔ یہ الٹرتعالیٰ کا خاص انتظام ہے جو اس نے موجودہ زمانہ میں اسسلام کوزندہ رکھنے کے لیے ہے۔ ورنہ حقیقت یہ ہے کہ مسلم لیڈروں کے شاندار الفاظ کے با وجود مسلمان زمانہ کے کھا ظاسے آج ا نباہیے جا چکے سے کہ اگر " پیٹرو ڈالر "کی خدا کی طاقت ظاہر مذہوئی ہوئی تومسلمان موجودہ زمسانہ میں بین اقوامی اچھوت بن کررہ جائے۔

د بلی اور بماکویں وقت کا فرق سارٹھے چھ گھنٹہ ہے۔ بارہ بجے رات کوجب بماکو کے کیلٹ ڈرمیں ایک تاریخ ختم ہوکر دوسسری تاریخ شروع ہوتی ہے ، اس وقت د بلی میں ابھی کیلٹڈر بدلے کے بے سارہے چھ گھنٹے کی فائد ت بانی رہت ہے۔ اگر آپ ایک مقام کی گھڑی دوسرے مقام پر بغیر بدمے ہوئے بہنے رہی تو آپ مقامی وقت کے کاظ سے چھ گھنٹہ آگے یا جھ گھنٹہ بیچھے رہیں گے ۔

بہاں کنا ڈاکے ایک صاحب سے ملاقیات ہوئی ۔ ان کو ہمارا انگریزی الرسٹ لد برابر جار ہاہے۔ ان س سے یں سے انگریزی الرسالہ کے بارہ بس دریافت کیا تو انھوں نے اس کے مصابین کے بارہ بیں بہت اچھے تا تر کا اظہار کیا ۔ انھوں سے کہا :

#### Very simple, very effective

ربہت ما دہ اور بہت اثر انگیز) ایک صاحب کینیاسے آئے تھے۔ ان کو بھی انگریزی الرسالہ جارہاہے۔ انھوں نے بتایا کہ ہمارے یہاں کم از کم دس آ دمی با بندی سے آپ کا انگریزی الرسالہ بڑھتے ہیں۔ ان کو ایک دسالہ کے بعد دوسرے رسالہ کا انتظار رہتا ہے۔ اور یہ سب کے رہ اعلیٰ تعلیم یا فتہ لوگ ہیں جو انگریزی زبان سے بہت اچھی واقفیت رکھتے ہیں ۔

بہاں کی اسسامی کا نفرنس میں ابک صاحب سوئردبنڈسے آئے سے ۔ ان کو سی انگریزی الرسالہ برابر جارہاں ہے۔ برخوں سے بتا باکہ ان کے بہاں کئی لوگ اس کو بابندی سے بڑھ دسے ہیں۔ انھوں نے اس سے زبان و بیان کا پر زور الفاظ میں اعتراف کیا۔ مزید انھوں نے بتا باکہ سوئزدلینڈ میں ایک صاحب انگریزی الرسالہ کے اتنا زیادہ متدرواں ہیں کہ انھوں سے اس کے کئی معنا بین کو ٹیپ پر منتقل کیا اور اس کو و ہاں کے ریڈیو امٹین سے نشر کوایا۔

یں اپنے ساتھ کا بیں نہیں ہے گیا تھا۔ میرے ساتھ صرف عربی کتاب (الدین فی مواجمۃ العلم ہے جند النفے کے اور انگریزی الرسالہ کی چند کا بیال بھیں۔ بیں ہے دیکھا کہ جس سے بھی کتاب یا رسالہ کا ذکر آبا وہ بے حد شوق اور احترام کے ساتھ اس کو لیتا تھا اور چا ہتا تھا کہ بور اسٹ اسٹ مل سکے ۔ اس کی دجہ فالب یہ ہے کہ موجو دہ ذرب نہیں بے شار لوگ اسلام کو وقت کے اسلوب میں بڑھنا چا ہتے ہیں۔ گرآج اسلام مرکز کے موا فالباکوئی بھی اوارہ نہیں جو اسلام کی تعلیمات کو جدید عصری اسلوب میں بیت کر رہا ہو۔ بعض کے موا فالباکوئی بھی ادارہ نہیں جو اسلام کی تعلیمات کو جدید عصری اسلوب میں بیت کر رہا ہو۔ بعض فوگ اسلام کو سیاسی اسلوب میں بیت کرتے ہیں اور فلطی سے سیھتے ہیں کہ وہ اسلام کو عصری اسلوب میں بیت کرتے ہیں اور فلطی سے سیھتے ہیں کہ دہ اسلام کو عصری اسلوب کا ۔ بیش کر رہے ہیں۔ طالاں کہ عصری اسلوب سائٹھنگ اسلوب کا نام ہے ذکر سیاسی اسلوب کا ۔

انگریزی الرس له روانه کرون گا به

#### ان سے میں سے انگریزی الرسال کے بارسے میں ان کا تا تربوچیا تو الحول نے کہا:

It is a very impressive and relevant piece of literature about Islamic realities.

ریہ اسلامی حقیقتوں کے بارہ میں ایک بے صدموثر اور بہت متعلق ادب بارہ ہے ) موصوف کیانا کے اسلامک سنٹر کے ڈائر کمٹر ہیں ۔

افریقہ کامشہور تاریخی شہر تمبکتو (Tumbukto) اسی مالی میں واقع ہے۔ تمبکتو چودھویں صدی عیوی سے کے کرسو لمویں صدی عیسوی تک اس علاقہ یں اسلامی تعلیم اور اسلامی تقانت کامرکز رہے۔ تمبکتو کی بنیا د غالباً سناسی میں بڑی ۔ ابتدار اس نے تجارتی مرکز کی حیثیت سے ترتی کی ۔ اس کے بعد وہ تقافتی اور علی مرکز بن گیا ۔ یہاں قدیم زمان میں کی اسلامی یو نیور سٹیاں قائم تھیں جن میں علم عاصل کرنے لیے دوردور کے طلب آتے سے ۔ تمبکتو کی مرکز کی حیثیت او 10ء میں ختم ہوئی جب کہ وہ مراکو کے قصد میں چلاگیا ۔ اس کے طلب آتے سے ۔ تمبکتو کی مرکز کی حیثیت او 10ء میں ختم ہوئی جب کہ وہ مراکو کے قصد میں چلاگیا ۔ اس کے بعد وہاں بار بار انقلابات آتے رہے ۔

۱۰ دسمبر ۱۹۸۵ کے لیے ہوائی جہاز چارٹر کیا گیا تھا اور کا نفرنس کے تمام شرکار اس کے ذریع تمہکتوکو دیکھنے کے لیے جانے والے بھتے۔ گرمین وجوہ سے مجے جلد دہلی پہونچنا تھا اس لیے میں تمبکتو کے سفریں شریک مذہوں کا اور ۹ دسمبر کی ست ام کو بماکوسے دہلی کے لیے روان ہوگیا۔

۹ دسمبره ۱۹۸ کو بہاں کا اسلام مرکز دیکھا۔ بماکوکایہ اسلام مرکز شارع ذائد بن سلطان پر واقع ہے وہ ۲۵ ہزاد مربع میٹر کے دقبہ میں پانچ طین ڈالر کے خربج سے بنایا گیاہے۔ اس کا فنڈعرب ملکوں سے اداکیا ہے۔ یہاں کی مجدمیں میں سے دورکعت بمازاد اکی۔

کانفرنس کے تمام سڑکا راجماعی طور برمرکزیں نے جائے گئے تھے۔ یہ مرکز اہمی بن کر تیار ہواہے۔ تاہم اہمی اس میں کام بنیں سٹروع ہو اہے۔ لوگ گھوم گھوم کم شاندار مرکز کے مختلف مصے دیکھ رہے سے اور پرجش طور پر باتیاں کر رہے سے دیکھ رہے سے اور پرجش طور پر باتیاں کر رہے سے ۔ میں خاموش ا بینے خیالات میں کھویا ہوا ان کے ساتھ جل رہا تھا ۔ اس دور ان ایک افریقی عالم است اذاحد در اے میرے پاس آئے اور مسکراتے ہوئے میرے بارہ میں کہا :

يعجب الناس بالمبانى ويعجب الشيخ بالمعانى

موجوده ذمارہ میں اس طرت کے بڑے بڑے اسسادی مراکز دنیا کے برحصہ میں بنائے گئے ہیں۔ گران کے ساتھ
ایک المیہ بیہ ہے کہ وہ بالواسطہ یا براہ راست طور پر حکومتوں کے عطیہ سے بنتے ہیں۔ اب حال یہ ہے کہ موجوده زمانہ
میں اسلام پیند طبقہ کا بڑا صحد اسلام کی سیاسی تفییر سے متا تڑہے۔ وہ جگہ جگہ ملم حکومتوں کے خلاف سیاسی انقلاب
کا جنڈ التھ لئے ہوئے ہے ۔ چا بچنہ یہ لوگ ملم حکومتوں کی نظر میں معتوب یا کم از کم مشتبہ ہوگئے ہیں۔ اگر یہ لوگ
ابی جمو فی سے است ر چلاتے تو یہ تمام مراکز ان کے قبصنہ میں ہوتے اور ان سے وہ دعوت اسلای کا زبر دست
کام لیتے۔ گر ابنی سیاست نبندی کی وجہ سے وہ یا تو ان مراکز اس کے ابتدا گیا ہے تو
اس کو ابنے خلط قدم کے سیاسی ذہن کی وجہ سے مفید نہیں بنا یا ہے۔

مالی کی سرکاری زبان فرانسیسی بے ۔ نوا کا دیاتی دور میں جن مقامات پر انگریز وں کا اقت مداد قائم ہوا د بال کے اعلی طبقوں میں انگریزی زبان رائے ہوگئ ۔ اس طرح جن علاقوں میں فرانس کی حکومت بھی وہاں کے اویجے طبقوں کی زبان فرانسیسی ہوگئ ۔ برصورت حال اب بھی جاری ہے جب کہ انگریز اور فرانسیسی ان علاقوں سے بہت پہلے سیاسی طور پر والیں جانچکے ہیں ۔ بہاں کے عوام علاقائی زبان بولئے ہیں ۔ مگرخواص کی زبان ابھی تک انگریزی اور فرانسیسی ہے ۔ انسان ابھی تک

یہی معاملہ قدیم زمانہ میں عربی زبان کے ساتھ ہوا۔ اسلام کے ابتدائی دور میں جب شائی افریقہ فتح ہوا نواس کے بندمسلان سندر کو پار کرکے اسپین اورسل میں داخل ہوئے۔ یہاں اکھوں نے صرف مکومت نہیں کی بلکہ ایک شاندار تہذیب کی بنیا و ڈائی جو اس وقت کی عیسائی دنیاسے بہت زیادہ آئے تھی۔ چائج ان علاقوں کے عیسائی کر تت سے عربی کھنے اور بولے لئے گئے۔ عیر مسلموں نے اس زمانہ بی عربی زبان اور عربی عسلوم میں آئی مہارت بیدا کی کہ طامس براؤن (Thomas Brown) جو انگلستان کا ایک عیسائی تھا وہ اسلامی عہد میں مسلی کے اندر قاضی مقرد کیا گیا۔

کچروب اس علاقہ سے مسلانوں کاسسیاس افتدار ختم ہوا تو اس کے بعد بھی ایک عرصہ تک اسپین اورسلی کا اعلیٰ طبقہ عربی زبان بولتار ہا۔ اور عدا توں اور دفتروں میں عربی زبان رائج رہی۔ اگرچہ عوام کی علاقائی زبان عبرانی اور لاتین بھی مگرخواص کی زبان بیستورع بی ہی بنی رہی۔

برارسيت درسل ف سسلى مي مسلم عهد كے بعد عربي زبان اور تهذيب كے غلبه كا اعتراف ان الفاظ

Greek and Arabic were still living languages in Sicily. Frederick learnt to speak six languages fluently (including Arabic). He was at home in Arabian philosophy, and had friendly relations with Mohammadans.

A History of Western Philosophy p. 436

باکوی اسلامی کانفرنس کا افتقاح ۹ دسمبره ۱۹ کی شام کو مواد افتقاح کی تقریب میں مالی کے وزیرِ فارج ، وزیر داخلہ ، وزیر تعلیم اور دوسرے بہت سے ذمہ دار موجود سے ۔ اس کانفرنس میں تین زبانیں رائے تھیں ۔ سے عربی ، انگریزی اور فرانسیسی ۔ اس میں دنیا کے مختلف حصول سے نمایندہ افراد شرکی ہوئے ۔ چنا نجیہ کویت کے نمایندہ سے تقریر کی تو ایخول سے این تقریر میں یہ الفاظ استعمال کیے :

### البينامن مشارق الارض ومن مغاريها

اس کانفرنس میں حسب ذیل عکوں کے اہلِ علم مسان شرکی سے ؛ کن ڈا، مالی ، فبرص ، یونان ، سودی عرب ، مالدیپ ، سور زرلینڈ ، میڈاگاسکر ، انگلینڈ ، شالی امر کید ، جنوبی امر کید ، برازیل ، سوڈان ، کینیا ، مندستان ، کوریت ، پاکستان ، گیانا ، شام ، فلیائن ، فلسطین ، غانا ، گامبیا ، پالینبڈ ، یوگوسلاوید ، افغانستان ، کوریا ، تیونن ، نامجریا ، یمن ، جاپان ۔

کانفرنس بیں ذیا دہ تر دوقعم کے امور پر تقریری اور مبلطة ہوئے ، ایک اسلامی دعوت ، دوسرے اسلام یاسلام کانفرنس بیدائی کی شکلات بوم بیونیت ، کیونزم اور جدیداستعداد کی این میں ۔ طرف سے پیداک گئ بیں ۔

دعوت کاموصنوع زیا دہ تز د فاعی طور برسا سے آیا۔ موجودہ زمانہ بین سیے مبلغین کافی سرگرمی کے ساتھ مسلمانوں پر کام کررہے ہیں۔ بوب نے پیچلے چند برسوں ہیں چاربار افریقہ کاسفر کیا ہے۔ مسلمانوں پر کام کررہے ہیں۔ بوب نے پیچلے چند برسوں ہیں چاربار افریقہ کاسفر کیا ہے کہ مسلمانوں کے بڑے حصتہ کو یا تومیسی بنا دیا جائے اور اگروہ میسی بنے پر راضی نہ ہوں تو ال کے ذہن کو اس طرح بدل دیا جائے کہ ایسے فدم بیس ان کی فکری جڑیں باتی نہ رہیں۔ وہ زمسلمان ہوں اور نہیسائی ۔

کانفرن کے شرکار کا عام احساس بی تھا کہ چرچ کے لوگ جلتے منظم طور پر ابیٹ دعولی کام کرتے ہی اتنے منظم طور پر مالان اپنا دعونی کام نہیں کررہے ہیں ۔ اس لید اسلامی دعوت کے کام کو زیا دہ منظم اور زیادہ مورز بنانے کی صرورت ہے ۔

کانفرنس میں اس موصوع پرکانی گفتگو ہوئی کہ افریقہ میں سی جلینی کسلانوں کو عیسائی بنارہے ہیں۔
اس کے بے کیا کرنا چاہیے۔ ایک افریقی مما کندے نے بتایا کہ سلمانوں میں سی جلینے کی کا میا بی کی اصل وجہ سلمانوں کا افلاس ہے۔ افریقہ کے بہت سے حصول میں زندگی ہے حد سخت ہے۔ لوگوں کے پاس لباس اور مکان تک نہیں۔
میجیت بول کر کے اضیں یہ سب چیزیں مل جاتی ہیں۔ وہ کہتے ہیں ہم سب کچھ کھو چکے ہیں۔ بھر کیا ترج ہے اگر ہم وین کو کھی کھو دیں (فق ن فا حل شی فلا باس افراف سال افراف سال افراف مسال نہ المسال کہ الان مسال نہ المسال کے الان مسال کے الان مسال کے الان مسال کے والانقراض میں الحسالا)

بنایاگیاکہ یہی وجب کہ مذمب بدلے کے تمام واقعات صرف دیہائی علاقوں ہیں ہوتے ہیں جہاں افلاس زیادہ ہے۔ شہروں میں کوئ مسلمان مذہب بنیں بدلتا۔ کیول کہ وہاں مذہب بدلے بغیراً دمی اینے لیا اس باب معاش پالیتا ہے۔ ما دی محرک تحت عیسا لی موجائے کا ایک بنوت یہ سی ہے کہ بہت سے لوگ جومسیت تبول کرتے ہیں وہ بعد کو دو بارہ مسلمان موجائے ہیں۔

ایک صاحب نے کہاکہ تبدیل مذہب کی اصل وجہ ادی افلاس نہیں بلکہ ذہنی افلاس ہے۔ اسلامی شعور نہ ہونے کی وجہ سے ایسا ہورہا ہے (محل هن ناتیج عن فقت مان الوعی الاسلامی) ان کافیال متعاکم م کوسب سے زیادہ افریقی مسلمانوں ، خاص طور پر دیہات کے مسلمانوں ، کی تعلیم پر زور دینا جا ہیں۔ یہ لوگ اگر تعلیم یا فتہ ہوجائیں تو اچنے آپ اس قسم کے فتنوں سے زیج جائیں گے۔

ایک و ب عالم نے بتایا کہ یورپ کے ایک شخص کوار سلام کا مطالعہ کرایا گیا۔ مطالعہ کے بعداس نے کہا: اے وہ جس کے پاس سپا دین ہے کامش اس کے پاس مردان کا ربحی ہوتے (یال مس خدین لوکان کے دجال) یہ ایک حقیقت ہے کہ آج آسان کے نیچے اسسلام ہی واحد سپا دین ہے مگراس کے حالی مان کا دیمک زدہ اس میں دان کے بل پر کوئی حقیقی کام کرنا ممکن نہیں۔ مسلمانوں کی مثال دیمک زدہ کرئی کہ نہیں دیمک زدہ کرئی کام کرنا ممکن نہیں۔ مسلمانوں کی مثال دیمک زدہ کرئی کے اس کام کرنا ممکن نہیں۔ مسلمانوں کی مثال دیمک زدہ کرئی کے۔ دیمک زدہ کرئی کے کیا کام لیاجا سکتا ہے۔

ایک معری عالم نے سلانوں کی حالت کا مرتبہ بڑھے ہوئے کہا کہ سلمان اس کے عادی ہوگے ہیں کہ آج رمین میں دان ڈالیں اور کل سے پہلے اس کے بھل کی امید کریں ( تعود المسلمون ان یب دروابذرقا الیوم ویرجون الشمرة قبل امس ) تاہم الفول نے کہا کہ ہیں ہمت سے کام لینا جاہیے۔ ہیں اس اندیث سے بیٹ نہیں جانا چاہے کہ ہیں ناکامی ہوگی ( لا یجب ان مضاب بالشلل الحد فرخشید افغانستان کے نمائندہ سے بتایا کہ افغانستان اگرچ ایک چیو ٹی قوم ہے گراس کاجذبہ بہت بڑھا ہو اہے ۔ ان کا کہنا ہے کہ ہارا جہا دصرف افغانستان کو آزاد کرنے برختم مہیں ہوگا ۔ بلکہ افغانستان کو آزاد کرائے کے بعد ہم سرحد کو بار کرکے آگے بڑھیں گے اور ان مسلما نوں کو بھی آزاد کر ائیں گے جو روسی سرحد کے اندر ہیں اور استراک حکومت کے غلام سے ہوئے ہیں ۔

افوس کی یہ بات مجھے خوش نذکر سکی ۔ کیوں کہ جوسٹ کی یہ قسم وہ ہے جومسُلہ کو صرف بڑھا تی ہے۔ وہ کسی بھی درجہ بیں مسئلہ کوختم کرنے والی نہیں بنتی ۔

ایک بارچند آدمیوں کے درمیان دنیائے اسلام کی موجودہ حالت پر گفتگو ہور ہی تتی۔ ایک عرب عالم بے کہاکہ آج مسلمانوں کا اصل مسئلہ یہ ہے کہ ان کے معاملات کی قیادت جا ہوں کے ہاتھ بیں ہے نہ کہ عالموں کے باتھ بیں الحق میں (قیادة امور المسلمین فی ایب می الجھ لی ایب می العسلماء)

یہ بات بذات خود صحے ۔ مگر فور ًا سوال بیدا ہوتا ہے کہ ایسا کیوں ہوا۔ حقیقت یہ ہے کہ بہاں کہ بریٰ موحت الک برائی کا معاملہ ہے ۔ سین حقیقی علم والے لوگ موجود نہیں ہیں۔ اس بے مسلما نوں کے معاملہ کے ذمر دار وہ لوگ ہوگے ہیں جن کے بیاس جہالت کے سوا اور کوئی سسرمایہ نہیں ۔ قیادت کے اعتبارے علم والے وہ لوگ ہیں جو ایک طب رح ہیں جو ایک وسنت سے بخو بی واقف ہول ، اس کے ساتھ وہ زمانہ کے تقاصوں کو پوری طب رح حائے ہوں ۔

میرامزاج یہ ہے کہ میں بولتا کم موں اور سنتا ذیا دہ موں ۔ کانفرنس میں بھی میں ایساہی کررہا تھا۔ ایک صاحب ہے کہا کہ آپ دوسروں سے مقابلہ میں کم بوئتے ہیں ۔ میں سے کہا :

I am trying to be a good listener

رمیں کوٹٹٹ کررہا ہوں کہ میں احیا سننے والا بنوں) موجو دہ زمانہ کی سلم جاعوں میں صرف تبلیغی جماعت میں یہ مزاج پایا جاتا ہے کہ اس کے افرادیہ جانتے ہیں کہ جب رہنا اور دوسرے کی بات سننا بھی ایک کام ہے۔ وریز ہماری اکٹر جماعتوں کے افراد کو صرف یہ معلوم ہے کہ انھیں مسلسل بولنا چاہیے ،حق کہ اس وقت بھی جب کہ جب رہنا ان کے بیے فرص کے درجہ ہیں صروری ہوگیا ہو۔

ایک صاحب نے اپنی تقریر میں بتایا کہ اس وقت سادی دنیا میں تقریب ۱۰ ملین پناہ گزیں دلاجئین ،

ہیں۔ لین وہ لوگ جوظام وستم کی وج سے اپنے وطن کوچھوڑے پر ہوئے ہیں (معز ذمقر دخود بھی ایک بناہ گزین تھے جو اپنے وطن کوچھوڈ کر اب یورپ کے ایک طک میں رہتے ہیں ) بناہ گزینوں کی اس تعداد میں تقریبا سات ملین مسلمان ہیں ۔ نفسف ملین بین اس وقت صرف سوڈان میں موجود ہیں ۔ ایک صاحب نے اس موضوع پر مقر پر کوش انداز میں کہا :

Why they are refugee? Because they are lighting for Islam.

ریہ لوگ کیوں پناہ گزیں ہیں اس ہے کہ وہ اسسلام کی خاطر لرارہے ہیں )

یرسب سے بڑی غلط فہمی ہے جس میں موجودہ زمانہ کے تمام مسلمان مبتلا ہیں۔ وہ دنیا بحریں اپنے قوی مقاصد کے بیے لڑائی کرارہ ہے ہیں اور اس کوجہاد کہتے ہیں۔ مزید برکہ یہ لڑائیاں بھی بے فائدہ لڑائیاں ہیں، کیوں کہ وہ حقیق تیاری کے بغیر لڑی جارہی ہیں۔ اس قیم کی جھوٹی لڑائیوں کو اسسادی جہا دکہنا میرے نزدیک اسلامی جہا دکے لفظ کی سخت نا قارری کرناہے۔

ایک ادارہ کے ذمہ دارمے بتایاکہ ان کے ادارہ میں ایک معر خاتون آئیں ادر کہا کہ میں جی پرجانا جائی ہول۔ گرمیرے پاس سفر خرج کی رقم نہیں ہے۔ آپ لوگ میرے لیے سفر خرج کا انتظام کر دیں تاکہ میں جے کے لیے جاسکوں۔ خاتون سے کہا گیا کہ جب آپ کے پاس سفر خرچ نہیں ہے تو سٹر عی طور پر آپ کے اوپر نجے فرض بھی نہیں ہے، بھرآپ کیوں اس کے لیے سوال کر ہی ہیں۔ خاتون نے جواب دیا :

یں سرہ سال سے برابر ہر سال ج کے بلے جارہی ہوں ، بھراس سال میں کیوں اس سے محروم رہوں۔ جب اسلام ابن حقیقی شکل میں باتی مزرہے تو اس قیم کے واقعات بیش آتے ہیں ۔

اسلام کااصل محقیاد دعوت ہے۔ یہی اس کی سب سے بڑی قوت ہے۔ موجودہ زمانہ میں مسلمان اگرچہ دعوت کو بالکل بھول کیے ہیں۔ تاہم اسلام اپنے زور پر برابر لوگول کے دلوں میں اپن جگہ بنار ہاہے۔ ہالینڈ کے بارہ میں ایک تقریر میں وہاں کے مسلما نول کے حالات بتائے گیے۔ اس سلسلہ میں مقرر سے جو تفصیلات بیش کیں ان میں یہ بھی مقاکہ ہالینڈ کے شہر او ترخت (Utrecht) میں ایک اجتماع ہوا۔ اس اجتماع میں بور پ اور امر کیے کے کئی مسلمان شرکی ہوئے۔ اجتماع کے دور ان ایک نشست ہوئی جس میں میں چرب کے منائدول نے بھی شرکت کی۔ اس سلسلہ میں مقرر سے ہو کیے کہا اس میں یہ الفاظ ہی ہے:

وقد شاركت الكنيسة في حوارجري في هذا اللُّتي حول العراقة بين المسيحسية . م

والاسلام- ومتداعلن إحد المهندسين البلجيكييين اسلامه في هذاللُّتقيّ اس اجماع کے دور ان مسیم چرچ سے بھی ایک نشست میں تنرکت کی ۔ اس میں مسیمیت اور اسلام کے تعلق کے بارہ میں ڈائیلاگ ہوا۔ اس موقع بر بلجیم کے ایک عیسانی انجینیرے اسلام قبول کرایا۔ انھوں مزید بتایاکہ اجماع كے بعد إلىن الك كاور ميں بہت سے عيسانى اسلام ميں داخل موكيے .

اسسلام کی دعوت اسلام کی سب سے بڑی قوت ہے ۔ مگراسلام سے علم برداراس کی اسی فوت کو موجوده زمان میں سب سے کم استعال کررہے ہیں۔

افريق ك ايك صاحب في بنا ياكه مباساك ايك عيسا لى ف اسلام قبول كرايا - اس ك بعداس ف سواطی زبان میں ایک کتاب مکھی ۔ اس کتاب کا نام ہے : میں نے مسیحت کو کیوں جھوڑا ۔

اس كتاب مين مذكوره نوسلم في بتاياك الجيل كے مطابق مسح فر ماياك ميں بہود كے يه آيا ہول اس ے برعکس میرورنے فرمایا کہ میں ساری دنیا کی طرف بھیما گیا ہوں ۔۔۔ اسلام عالمی ایبل کے لیے ا بینے اندرکس قدر زیا دہ سبامان رکھاہے۔ گرمسلمان اپنے چھوٹے جھوٹے قومی مسائل ہیں انجھ ہوئے ہیں - وہ اسلام سے عالمی اظهار کے لیے موجودہ زمانہ میں کھید نہ کرسکے ۔

بماکوے وابی میں ایک فرانسیسی انجنیرسے ایربورٹ بر ملاقات موئی اس نے ابنا نام بانار (Barnar) تایا . تقریبًا آدھ گھنٹ تک گفتگورہی . میرے اک سوال کے جواب میں اس نے بتایاکہ بیں بائبل براستاہوں اور اس پرعقیده رکست بول مگریں جرج بنیں جاتا۔ نہ نے پھر بوجھاکہ کیوں ، اسسے کہاکہ ، اس میے کہ بائیل الد چرچ پیں تصاویا یاجا تاہے۔ بیں ہے کہا کہ اس کی کوئی شال دیجیے۔ اس ہے کہا: شلاً با کبل ہیں بُت بنا ناسخی سے منع کیا گیا ہے گر چرچ میں آپ جائیں، تو وہاں آپ دیکھیں گئے کہ بت بنابنا کرد کھے ہوئے ہیں۔ حضرت مسیح کی ابنیت کے بارہ میں اس سے کہاکہ معنول میں خدا کے میٹے بنیں سے۔ میٹے کے نفظ کو میں تمثیلی ما نتا ہوں نه که حقیقی ۔ اس طرح کی باتیں دیر تک ہوتی رہیں ۔

امر كميس آن واله ايك صاحب سن بتاياك ٥٨-١٩٨٨ من المحقوبيا مين تحط كامتله بيدا مواتو امریکی مکومت نے ابتدار اس میں کوئی دل جی ندلی ۔ مگر بعد کوید مئلہ احب رات میں بہت زیادہ نمایاں ہوا۔ مختلف کمکوں ہے اس مدمیں بڑی بڑی رقیب دیں ۔ اس کے بعد پیمسئلہ امر کمیے کے بیے ساکھ کامسئلہ بن گیا کیوں کہ امریکہ عالمی قسیبا دے کا دعو پرادہے اور اتنے بڑے انسانی مسئلہ بیں حصہ نہ دینا اس کی قیا دے کو

نقصان بيونجائ كاسبب بنتار

چنائج امریکی وزیر خارج جارج بیش نے ایتھو بیا کی امداد کے بیے کام کرنے والی بعض انجنوں کے ذمہ دادوں کو بلایا جس میں مسلمان بھی شامل سے۔ جارج بیش نے ایتھو بیا کے قبط ندگان کی امداد کے بیے امر کمی حکومت کی طوف سے ایک بلین ڈالر کا بیک اس طرح لکھا کہ اس کی بوری کا دروائی ٹیلی وزن پرنسٹر کی جارج تھی اور برلس سے ۱ء نمائندے وہاں موجو دستے تاکدامر کیے کی اس فیاصی کوکل جسے کے اخبارات کی مشرخی بناسکیں۔

بہت ہے کام آدمی کرتاہے جو بظاہر خیرا در اصلاح کے کام معلیم ہوتے ہیں یگریہ سارا کام محض اپن قیادت کو باتی رکھنے کے لیے کیا جاتا ہے۔ قیاد تی مصلحت کے سوااس سے اور کھیمقصود نہیں ہوتا۔

اس بوسے واقع کو تعظوں میں بیان کرنامشکل ہے ، میں صرف یہ کہد سکتا ہوں کر سب کچھ آتے معیار اور اتی مستدی کے ساتھ ہواکہ اس سے ذیا وہ کا تصور نہیں کیا جاسکتا۔ حقیقت یہ ہے کہ آج کی دنیا کوجس چیز کی صرورت م

ہے وہ جہتر نظام " ہنیں ہے بلک روح کی غذاہے جس سے آج کا النان محروم ہے۔ اسلام کوروح کی غذاکی حیثیت سے بیش کرناہی آج دعوتِ اسلامی کا اصل کام ہے۔

بیرسسے ندن تک ایر فرانس کے ذریعہ سفر ہوا۔ ندن سے دہائی کے بیے برٹش ایر ویز کے ذریعہ روائی ہوئی ۔ جہان کے اندر برٹش ایر وبڑکا منام سفا۔ اس کا نام اسفول نے او کی زندگی (Highlife) رکھاہے۔ اس طرح اس کے صفحہ مسل پرسیکو گھڑی کا اشتہاد تھا۔ اس میں گھڑی کی تصویر کے ساتھ یہ الفاظ لکھے ہوئے تھے :

Man invented time. Seiko perfected it:

(النان فے وقت ایجا ذکیا۔ سیکونے اس کو معیاری جیٹیت دی) آدمی کوجب کس کام سے دل جیپی ہو تو دہ اس طرح اپنی بات کے اندی است کے بیات کا بنوت ہوتا ہے کہ آدی بات کہنے کے بیات کا بنوت ہوتا ہے کہ آدی جس معاملہ میں بول رہا تھا اس معاملہ سے اس کو کوئی قلبی لگاؤنہ تھا۔

برٹش ایرویز کے اندرجب سافروں کو لاؤڈ اسپیکر پر ہرایات دی گئیں توسب سے پہلے وب خاتون کی زبان سے جو بی اعلان سے وی میں اعلان کیا گیا۔ اسی طرح مختلف اعلانات عربی زبان یں تھے ہوئے تھے۔ مثلاً انکریزی کی لائن یہ ہے تھی اورعربی کی لائن اوپر:

الرجاء عدم رجى المناشف المستعملة في المرجاض

جہانک انا و سرے دو سری باتوں کے ساتھ یہ بھی کہا کہ ہمارے عملہ یں انگریزی ، جرمن ، فریخ ، ابینی ، عربی ، اردو اور بنجابی جانی والے ہوگ موجود ہیں ۔ آب کسی بھی صرورت کے لیے ان سے اپنی زبان میں کہ سکتے ہیں ۔ یہ اعلان سن کر میں نے سوجا کہ برٹش ایر ویڈ کو بین اقوامی سطح پر اپنی تجارت چلانا ہے اس لیے اس نے ابین عملہ میں ہرزبان کے آدمیوں کا انتظام کیا ہے گر عالمی اسلامی دعوت کا جذبہ اتنا موثر نہ ہوسکا کہ ہمارے کسی اسلامی ادارہ کے اندر ہرزبان کے جانے والے والے ان سے اسلام کا تعارف حاصل کرسکیں ۔ شاید دینوی محرک انتان کے لیے اخروی محرک سے ذیا دہ طاقت ورہے ۔

اگرکوئی شخص بہ کہے کہ اسسلام صرف ایک قوم کے بیے آیا تھا تو تمام مسلمان اس سے زاجائیں گئے۔ گر علاً تمام مسلمان اسسلام کو ایک قوم کی چیز بنائے ہوئے ہیں ۔ الا دسمبر ۵ ۸ م اکی صبح کو ہیں دہلی واپس بہونچا۔

# خبرنامه السلامي مركز-19

الرال کو فدا کے فضل سے یہ خصوصیت حاصل ہے کہ جو لوگ اس کی ایجبنی چلاتے ہیں وہ مقصدی تعلق کے بحت چلاتے ہیں۔ مثال کے طور پر لورنے ایک صاحب عرصہ درازسے ایجبنی کے طور پر ہ ہر پہ پر چے منگار ہے ہیں مگر وہ کوئی کمیش نہیں لیتے۔ وہ ہمیشہ پوری قیمت روانہ کر دیتے ہیں۔ ان کو اس سلما ہیں خط ککھا گیا تو اضول نے جواب دیا ۔۔۔ ۱۲۹۰ روبیوں کا ڈراف طف حاصر فدمت ہے۔ جیبا کہ میں نے وعدہ کیا ہے کہ کمیش میں نہیں لوں گا۔ آج بھی میں اپنے وعدہ کا یابند ہوں۔ مجھے کمیش نیلی جھتری والے سے ملے گا۔ النظار التربیس اسی سے لوں گا۔ کا یابند ہوں۔ مجھے کمیش نیلی جھتری والے سے ملے گا۔ النظار التربیس اسی سے لوں گا۔ (۱۲ دسمبر ۹۵ میں)

ا۔ اسٹریلیا کی ایک ملم تنظیم نے انگریزی کی تعارفی کتابوں کا سٹ ڈیڑھ سوکی تعدادیں منگواکر اسٹریلیا کے ایک یوئھ فیسٹیول کے موقع پر نوجوالوں میں تقیم کیا ہے۔ یہ فیسٹیول وہاں دسمبر ۱۹۸۵ میں ہوا تھا۔ یہ ڈیڑھ سور ملے آسٹریلیا کے مختلف حصول سے آسے والے نوجوالوں کو دیا گیا ہے۔

ا۔ حیدرآباد میں ہرسال بڑھے پیانہ پر نمائش ہوتی ہے۔ موجودہ سال کی نمائش (جنوری ۱۹۸۹) میں اسلامی مرکز کی کتا بوں کا ابطال بھی رکھا گیاہے۔ اس طرح کے مواقع سے دوسر سے مقامات کے اجباب کو بھی فائدہ المطانا حیاہیے۔

م ۔ صدر اسلامی مرکز کی دوکتابیں اللہ اکبر (۲۸۸ صفحات) اور عظمتِ قرآن (۱۵۲ صفحات) جیپ کر ایک میں ۔ تذکیر القرآن کی کت بت کا کام جاری ہے ۔ وہ خدا کے فضل سے ۲۵ ویں پارہ تک ہوگی ہے ۔ انتار اللہ جلد ہی اس کی دور سری جلد جیپ جائے گی ۔ " الرسالہ کییٹ "جلداق ل اور کئی دور سری کتابیں زیر طبع ہیں ۔

۵۔ اور مردہ ۱۹ کوعلی گڑھ میں مسلم یو بنورسٹی کی طرف سے برطے بیما نہ پرسبرت کا علمہ ہوا۔ اس موقع پرصدر اسلامی مرکز کوخصوصی طور پرسٹر کت کی دعوت دی گئی تھی۔ چنا نچہ الغوں سے اس موقع پر علی گڑھ کا سفر کیا اور وہاں سیرت کے موصوع پر ایک تقریر کی ۔ اس سلسلہ میں یو بنورسٹی کی مختلف سفضیتوں سے ملاقاتیں ہمی ہوئیں ۔

- 4 \* قرآن کامطلوب النان \* نامی کتاب کاعر فی ترجمه ایک مصری عالم (دکتورسمیرعبدالمیدابراہم) مد کیا ہے اور وہ قاہرہ سے اہتمام کے ساتھ شائع ہوگیاہے ۔ اس کاعربی نام ہے ۔۔۔۔۔ "اللانان القرآنی "۔
- دسمبره ۱۹ مین صدر اسسال می مرکزین افریقه کاسفر کیا۔ یہ سفر ایک اسلامی کا نفرلنس میں تشرکت کے بیے کتا۔ اسس سفر کی تفصیلی دیورٹ آئندہ انشار الشرائر سالہ ہیں سفر نامہ کے ذیل میں تائع کر دی جلئے گی۔
- ۸۔ اسلامی مرکزئے سلطے میں ہم کوروزانہ کی ڈاک سے جوخطوط موصول ہوتے ہیں ان میں سے چند بطور کنونہ یہاں نقل کیے جارہے ہیں۔ ایک صاحب نمبنی سے اپنے خط (۸ نؤمبر ۱۹۸۵) میں لکھتے ہیں :

I was truely impressed with the monthly chronicle published by your organization, in fact, I am so disappointed for remaining ignorant about such a highly educating magazine, that I made up my mind to subscribe for it immediately. Moreover, a request is made to you to kindly enlighten me with some knowledge as to how this material is gathered. I am sure your organization is full of intellectuals which must be a very prestigious issue for you.

ایک صاحب بورنیدے لکھتے ہیں:

"کی مہیؤں سے آپ کا الرسالہ پڑھ دہا ہوں ۔ یہ ایک ایسا پرچہ ہے کہ جتنی بھی تعریف کی جائے کہ ہمین سے درائہ ہیں اکٹر عنوان ایسے ہوتے ہیں کہ پڑھ سے کہ بعد آنکھ سے آکنو نکلنے لگنت اپ اورخو ب خدا ایسا بیسیدا ہوتا ہے کہ مسلوم ہو تاہے کہ بھیے ایکن المینشن اللہ جیا گارڈ ہما ری حرکوں کو دیکھ دہا ہے۔ ہمرحال یہ ایک بہترین نن ہما دسے لیے ہے۔ اللہ اللہ کا دو ہمی حیات دسے تاکہ ہماری دہنائی آب الی کتا ہوں کے ذریعہ فرمساتے دہیں۔ اللہ اللہ دسمہ کا مہماری دہنائی آب الی کتا ہوں کے ذریعہ فرمساتے دہیں۔

ا کے حاحب بنگلورسے مکھتے ہیں: میں کئ سال سے الرسالہ کا قاری ہوں۔ اس سے مجم بہت فائدہ بہونی اس سے بہتے ہیں حق کی پکڈنڈی پرجیل رہا تھا، اب میں حق کی شاہراہ پر چلتے ہوئے مومن کی کیفیت اپسے اندر محسوس کرتا ہوں۔ مولانا کا انداز بسیان میرسے احاس میں ایبا اتر تاہے جینے اکفوں نے میرے دل کی باتوں ہی کی تقدیق کی ہے۔ الٹرکابہت برط افضل ہے کہ مولانا صاحب سے مجے بہت تقویت ملی ہے (۲۸ اکتوبر ۱۹۸۵)

ایک نوجوان بنگلورے اپنے خط میں مکھتے ہیں : الرک الدکید ہے "ایمان "موصول ہوا۔
تمام دوست واجاب کے ساتھ ساتو الیاموس ہوا کہ اب ہم اسلام میں ضیح طور پر داخل ہوئے ہیں اور اب ایمان لائے ہیں۔ بعض دوست واجاب کے تو اکنونکل آئے۔ چوں کہ ابھی میں کم عرصرف مراسال کا ہوں۔ جس کی وج سے بعض باتیں سمجے میں مذا سکیں۔ تو میں نے اسکیں۔ تو میں نے الیمی میں کم عرصوف مراسال کا ہوں۔ جس کی وج سے بعض باتیں سمجے میں مذا سکیں۔ تو میں نے الیمی محسوس ہوتا ہے کہ الدمحترم سے ال بالق کو سمجا ہے تا رہمی ہم تقریر سین گے تو بس ہی محسوس ہوتا ہے کہ اب بادا ایمان واقعی ایمان ہے (۱۵ د سمبر ۱۹۸۵)

ایک صاحب جبل پورسے مکھتے ہیں : میں الرسالہ کھیلے جارسال سے برا بر بڑھ رہا ہوں اس کے علاوہ دیگر جو المجھو فی کتابیں بھی خرید لیا ہول ادربہت سوق و ذوق سے اس کوبڑھتا ہول الرساله محجه اليي عمرين بائحة آيا جب مين ابني زندگي كي شروعات كرنے جاريا تھا۔ مجه اسلامي لٹر پیرس اس سے معیاری اور کوئی رسالہ اب تک نظرنہ آیا۔ الرسالہ کے مخصر مصالین سے مجھے موچ سمج عطاکی اورمیری زندگی کو پوری طور پرتمیری کاموں کے بیے بنادیا۔ یس سے اپنے گھر بلومسائل حل کر لیے۔ کرایہ دادول کے مقدمات ختم کرنے میں مدد ملی۔ وعیرہ عزعن یہ کہ خط ہے بیان بہیں کرسکتا کہ خدا ہے مجھے کتنی نغمتوں سے بوازا ۔ میرے خاندان میں میں سب سے جیوالم و لیکن فدانے مجے سب سے ہرمعاملہ میں آگے دکھاہے۔ خداسے دعاہے میری حبلد طات آپ سے موجائے اور میں تففیل سے اپن زندگی کے عالات نباؤں ۔ الرساله برمض کی دواہے یوجس انداز میں جیسا چاہیں فائدہ الطاسکتے ہیں (۲۵, دسمبر۱۹۸) امریکی کی عالمی مذاہب کا نفرنس ( نومبره ۱۹ ) عیں صدر اسلامی مرکزے سرکت کی تھی۔ اس کا ایک فائدہ یہ ہواکہ اس کے ذریعہ سے عالمی سطح پر مختلف ندا ہب کے ومہ داروں سے الاقاتين موئين اور روابط قائم موئے - اس سلسلمین والیی کے بعدخطوط کا تبا دلہ جاری ہے ايد خطاجو مذكوره عالمي كالفرنس مين شركت كرية والى عيرمسلم خالون كى طرف سے صدر اسلامى مركز كوموسول مواب اسكاعكس مقابل كصفحربرد بإجار الب

#### Dr. (Jayimatha) SIVA BRINDA DEVI

President, Warld Women Organismion

Thilagavathiar Thiruvarul Adheenam Machuvadi, PUDUKKOTTAI-622 001.

Tamil Nadu, South India,

.26-11-1985

My most affectionate brother:

I consider it a matter of great good fortune that I had the rate opportunity of meeting you in USA during the conference of World's Religions and getting acquainted with you and with your culture.

I Pray to God to bless you and your country men with all prosperity, great achievement, satisfaction and peace.

You would not have forgotten me while receiving these my heart-felt greetings.

You will remember me as the Hindu Religious Head who recited the Rig Veda, lighted the condle, chanted the mantra for peace and offered prayers, representing Hinduism.

I Pray to God, with all the motherly tenderness I have, to make the world the abode of peace and bliss.

Yours Sincerely,

Dr. (Sayimatha) Siva Brinda Devi.

Maulana Wahiduddin Khan C-29. Nizamuddin West New Delhi - 110 013 [NDIA

# الجبنسي الرساله

ما بنامه الرساله بيك وقت اردو اور انگريزي زبايون بين شائع بوتا بهداردوالربياله كامقصدمسلمايون كي اصلاح اور ذہن تعمیرے۔ اور انگریزی الرسال کا خاص مفصدیہ ہے کہ اسسلام کی ہے آمیز دعوت کو عام اسا اول تک بہونجا یا جائے اليسالكة تعميرى اوردعوني متن كانقا مناب كرآب مزصرت اس كوخود برهي بلكه اس كى ايجنبى كراس كوزياده سازياده مقدادين دوسرون تك بهونجائين رايبنى كويا الرسال كے متوقع قارئين تك اس كومسلسل بيونجائے كا ايك بهترين درمياني دريا ہے۔ الرساله داردو) کی ایمنی لینا ملت کی ذہن تعمیری حصد لیناہے جو آج ملت کی سب سے بڑی مرورت ہے ۔ اسی طرح الرساله (انگریزی) کی ایسی لینا اسلام کی عمومی دعوت کی مہم میں اپنے آپ کوئٹریک کرنا ہے جو کار نبوت ہے عرب است المرب المرب المربية ا

- الرسال دارد و یا انگرېزى كى كيښى كم ازكم با يخ پر چول پر دى جانى ب مينن ٢٥ فى صد به يكنگ ادر دواكى -1 کے تمام اخراجات ادارہ الرسالے ذمے ہوتے ہیں۔
  - ذيا ده تسداد والى ايجنيول كوبرما ه يرج بنديد وى يى رواند كي مات بي .
- کم تعداد کی ایمبنی کے بیے اوائگی کی دوصورتیں ہیں۔ ایک ید پہیچ ہراہ سادہ ڈاک سے بیسے جائیں اور صاحب الحبشى ہرماه اسكى دقم بذرايد مئى آر دور وائد كردے ۔ دوسرى صورت يہ ہے كرجندماه دمثلاً مين ميلنے مک پر بچاسادہ ڈاک سے بھی وائیں اور اس کے بعد والے مہین میں تمام برجوں کی مجموی رقم کی وی پی روان کی جائے۔
- صاحب استطاعت افراد کے لیے سرریہ ہے کہ وہ ایک سال یا جد ماہ کی جموعی رقم بیت گی روان کردیں اور الرسال کی مطلوب تعداد ہر ماہ ان کوس دہ ڈاکسے یارجبٹری سے جیمی جاتی رہے۔ خم مت پروہ دوبارہ اس طرح پیشگی رقم نیسج دیں ۔
  - مرایمنی کا بک والد مبر موتاب خطوک بت یامی آر دری روانگی کے وقت به منرمزور درج کیا جائے ۔

دراله	زرنغساون اا
۳۹ روپی	زرتغا ون سيالا نه
۲۰۰ روپی	خصوصى ننعا ون سسالاية
	بیرونی ممالک۔
بع ڈالر امریکی	ہوائی ڈاک
١٠ د الرامريكي	بحری ڈاک

## AL-RISALA MONTHLY

C-29 NIZAMUDDIN WEST NEW DELHI 110 013 Tel. 611128



برید فی کیسٹ ۲۵ روپی شناہی (وکیسٹ) ۱۸۰ روپی سالانه (۱۲ کیسٹ) ۲۵۰ روپی بردن مالک ۵ ڈالرامر کی می دن مالک ۵۰ ڈالرامر کی

> مزیرمعلومات کے لیے تکھیں الرسالہ کیسط سی ۲۹ نظام الدین ولیط نئی دہلی ۱۱۰۰۱۳

AL-RISALA CASSETTE C-29 Nizamuddin West New Delhi 110 013